

Aerolineanan debe aeropuerto miyones



ORANJESTAD – Tanto aerolineanan local como internacional cu ta bulando pa Venezuela, debe aeropuerto. E debe aki ta di airport tax, impuesto riba ticket y otro cobransanan. Tin aerolinea cu debe un milyon of mey milyon. Minister di transporte a informa cu entrante 1 di maart, e aerolineanan no por tin atraso den pagonan.

Les mas riba pagina A3

Mayornan lo protesta dilanti SKOA mañan



ORANJESTAD – Mayornan mal contento cu e aumento di schoolgeld ta protesta dilanti SKOA mañan. Nan ta sinti cu no tin mas espacio pa mas medida. A pesar cu na november minister di enseñansa a haci un peticion pa SKOA reconsidera nan decision pa aumenta e schoolgeld, no a haya niun reaccion ainda.

Les mas riba pagina A3



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 575.000,-

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

sorteo ta awe noch







Love is in the air

Buy one Freixenet Rosado or Cordon Negro Extra Dry and get a chance to win:

a Couples massage @ Okeanos Spa -or- a Dinner for 2 @ L.G. Smith Steak 'n Chop House

Fill out your name on the back of the receipt and drop it in the box at the cashier to participate in the raffle. Raffle will take place on February 15, 2015.





Pronostico di tempo:

Chens pa yobida isola

ORANJESTAD – Pronostico di tempo ta indica cu tempo ta levemente nubia cu chens pa yobida pasahero y isola. Temperatura maximo ta 31° grado

y temperatura minimo ta 26°.

Tempo pa mainta: Principalmente poco nubia. Awasero aisla posibel. Maximo: 31.

Heat index te 35°. Indice ultravioleta: 10. Biento di oost alrededor di 24 nudo cu rafaga di 34 nudo. Posibilidad di awa menos cu 20%.

Tempo pa anochi: Poco

nubia te parcialmente nubia. Leve posibilidad di awa despues di madrugada. Biento di oost alrededor di 22 nudo cu rafaga di 32 nudo. Posibilidad di awa menos di 20%. □

‘Economic Hitman’ John Perkins na Aruba

ORANJESTAD - E famoso escritor John Perkins ta na Aruba y ta duna un charla awe na Cas di Cultura.

Sr. Perkins a skirbi varios buki, pero ta miho conoci pa su buki ‘Confessions of an Economic Hit Man’ cu a sali na 2004. Den esaki el a muestra cu e ayudo di paisnan rico realmente no tabata beneficia paisnan subdesaroya. Nan a bira mas dependiente di e paisnan rico. Esaki a lansa un ola di critica e tempo ey.

Pero e ultimo añanan e ta enfoca mas e posibilidadnan riba durabilidad. Den un conferencia di prensa e autor a splica cu nos ta biba un temporada caminda ta e corporacionnan grandi global a crea un imperio moderno cu nunca historia a conoce. Pa prome biaha den historia humano ta e negoshinan global ta manda na mundo.

No ta paisnan, ni nan presidentnan ta manda den nan propio paisnan. Lidernan di paisnan tambe ta na merced di negoshinan grandi. Pero

señor Perkins tambe ta indica cu alabez nos mundo ta asina conecta manera nunca. Y ta p’esey por medio nos medianan di network social ta posibel cu un simpel persona por tin e poder di para firme y bisa, acepta e gara di un corporacion global. Sr. Perkins tambe a bisa cu Aruba tin un ‘oportunidad grandisimo di ta un lider implementando maneranan alternativo di energia sostenibel, saneamento di polucion y reciclahe, y tecnologia di converti awa di lama den awa di bebe’. Esaki especialmente ta un tecnologia cu Aruba mester por sa di bende y exporta como un conocimiento cu mundo por paga placa pe, asina el a indica. E por ta fuente nobo di recurso economico grandi, pasobra awa lo bira reconoci como e “new oil” di siglo 21. Aruba tin e conocimiento y e experiencia di converti awa salo pa awa cu bo por bebe y por bira un lider global den e tecnologia aki, sr. Perkins ta enfatisa.

E autor tambe a bishita gobernador (riba potret) ayera. Awe por atende su charla na



Cas di Cultura cu ta cuminsa 7or y mey di anochi. Entrada ta gratis pero mester busca

carchi. Pas informacion por mail cll@ua.aw of yama 588-9946 ext 221 of 582-3901. □



Alexander

Bo cadena di numernan di suerte ta duna e number di awe

Sorteo di 3 FEBRUARI 2015

LOTTO

LOTTO 5

Joker Letter

ZODIAC 0 7 7 4

Signo: ARIES

Go BIG 4 2 6 0 1

CATOCRI 9 9 5 9

3 3 6 2

1 3 8 4

LOTTO "DIA" 02 05 07 26 27

MEGA 09 17 18 24

Mega Ball 09

KORSOU 2 5 7 4

4 0 9 3

8 1 3 2

DIARIO 2 4 5 2

5 7 5 9

6 5 6 8

SUPER 4 6 3 8 8

Minister ta pone un fin na situacion

Aerolineanan ta debe aeropuerto y gobierno miyones

**ORANJESTAD - Aerolineanan local y internacio-
nal bulando pa Venezuela
no ta cumpli cu pagonan,
manera airport tax (PFC),
e impuesto TPL riba tick-
et y otro cobransa. Tin cu
debe casi 1 miyon caba na
ATA, tin otronan cu debe
casi mey miyon na aero-
puerto di Aruba**

Asina minister di Transporte a informa ayera. Entrante 1 di maart aerolineanan mester ta al dia cu pagonan na ATA, ANSA y AAA. Si no por tuma pasonan cu por yega hasta hala permiso di aterizahe na Aruba aden, e mandatario tambe a declara.

Minister encarga, esta Otmar Oduber, a reuni diamars atardi cu ATA, ANSA, Departamento di Aviacion Civil y AAA riba e asunto aki. Ta trata di aerolineanan local y nacional cu ta transporta pasaheronan pa y di Venezuela. Minister no a menciona e nombrenan. Ora Bon Dia Aruba a puntra cua aerolineanan no ta cumpli, e contesta ta cu no ta duna e nombrenan



na momento aki. “No ta etico pa bin dilanti. Lo duna e espacio suficiente na e companianan pa nan yega na paga e debenan existente. Den caso cu esey no ta e caso, e ora si lo bin dilanti cu nomber di compania cu no ta cumpli.” Esaki e vocero di minister a bisa Bon Dia Aruba ayernochi.

Minister Oduber ta informa cu despues di e reunion a palabra cu ‘mirando cu a duna hopi oportunidad te awor aki

y hasta a brinda oportunidad pa areglonan di pago y sin embargo no ta cumpli cu esakinan.’ Tin cu hasta mas di 12 luna sin cumpli cu pagonan di ATA, otronan cu no a cumpli cu pagonan na aeropuerto pa 3 of 4 luna, e minister ta bisa. Y awor cu ANSA ta den su prome luna (di su existencia como compania riba su mes), ya caba por mira cu ta e mesun aerolineanan no ta cumpliendo cu e pagonan, e ta bisa.

E decision tambe a tuma pa motibo di e derechonnan di ateriza na Aruba. Lo haci un adaptacion, segun e mandatario cu ta tuma luga ainda e siman aki. Otro siman lo notifica e aerolineanan cu parti di e condicionnan pa por tin permiso di aterizahe na Aruba ta, cu mester cumpli y mester ta al dia cu e diferente pagonan cu mester tuma lugar na e diferente instancianan, asina e ta splica.

Tambe el a bisa cu DOT (Department of Transportation) di Merca tabata di bishita na nos isla dos siman pasa netamente riba e cobranzanan aki pa ta sigur cu nan ta tuma lugar na un forma husto y cu tur hende ta pagando nan. Si mañan ta resulta cu tin hende cu no ta pagando nan, e por crea un problema cu e aerolineanan cu si ta cumpliendo na e momentonan aki, segun sr. Oduber.

Efecto negativo

Pa tal motibo e ta remarca cu si aerolineanan no ta al dia

cu pago cu un di e tres institutonan en cuestion (ATA, AAA, ANSA) por trece cu ne sancionnan y hasta e permiso pa ateriza na Aruba por wordo ingetrokken. Riba e pregunta si e decision aki lo por tin consecuencianan pa turismo for di Venezuela cu ta nos di dos mercado di mas grandi, e minister a indica cu si no atende cu e situacion aki e por bira un problema pa henter e industria turistico di nos isla. Esaki pasobra ora aerolineanan Mericano scucha cu nan si ta cumpliendo, pero esunnan Venezolano por chempel no ta cumpliendo, por significa e ora cu a base di e acuerdo di ‘gelijkheidsbeginsel’ cu ta existi, nan por bisa cu sea nan no ta pag’e of nan ta stop di bula pa Aruba.

“Esaki ta algo cu nos kier stop y p’esey ta introduci e regla aki, hacie conoci den un nota cu ta bay na tur e aerolineanan cu ta haci negoshi cu Venezuela y di e forma ey nan sa cu desde prome di maart lo cuminsa cu e maneho aki.”

Dilanti oficina di SKOA

Mañan mayornan lo protesta contra aumento schoolgeld

ORANJESTAD - Hopi mayor ta mal contento cu e aumento di schoolgeld di 75 florin pa 150 florin. Cu poco informacion di e posibilidadnan, mayornan ta sinti cu no tin luga pa mas medida den nan cartera. Minister encarga cu Enseñansa a bisa Bon Dia Aruba cu a haci peticion na SKOA pa reconsidera, pero no a haya reaccion ainda.

Minister di Enseñansa Michelle Hooyboer - Winklaar a splica cu ya for di november el a manda e carta aki pa directiva di SKOA. Den cual e ta pidi pa reconsidera e aumento abrupto di 75 florin pa 250 pa schoolgeld. Sra. Hooyboer Winklaar ta propone cu SKOA aumenta si ta necesario prome pa 125 florin e siguiente aña escolar. Pa den futuro por evalua si mester mas ahustacion y e ora ey ta midi esaki.

“E punto principal ta cu famianan no mester wordo afecta pa e aumento aki, famianan

mester por paga esaki. Den tal caso mester tin posibilidad di areglo pa e famianan cu no por of pa esunnan cu tin mas cu 1 yiu.” Bon Dia Aruba a puntra sra. Hooyboer - Winklaar si SKOA tin e ultimo decision y por aumenta e schoolgeld si nan kier haci esaki. E di cu segun ley e no ta asina, cu SKOA por haci aumento di cuanto cu nan kier. Mirando e seriedad di situacion sra. Hooyboer - Winklaar ta urgi pa un reunion pronto cu SKOA.

Facebook

Mientrastanto riba Facebook tin un pagina “Karma Page”. Unda cu hopi hende ta expresa nan opinion riba e aumento y con e situacion ta den otro pais. Riba e pagina ta programa pa tin un accion di protesta mañan 3or y mey di atardi.

“Ban cana pa par’e, of keda sinta y pag’e”. Banda di e pagina aki tin mas mayor cu ta expresa nan preocupacion contra e medida aki mirando cu e gran parti di auemento ta pa bay pa cubri debe cu

SKOA tin.

Opcion

Opcion cu tin ta, cu esnan cu ta atende scol Catolico, por cambia pa un scol publico cu ta poco mas barata. Ya ta con-

oci pa varios aña cu Dienst Publieke Scholen (DPS) tin lista di espera na algun scol. Esaki ta mas compara cu e scolnan Catolico. Sra. Hooyboer - Winklaar a bisa cu e no ta kere cu e efecto di school-

geld lo haci cu mayoria lo opta pa bay for di scol Catolico pa publico, pa e hecho cu e suma no ta diferencia mucho hopi. “Tin scolnan publico cu ta cobra entre 125 florin y 200 florin.”



BON DIA Aruba

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Hefe di Redaccion

Sharina Henriquez

Redactor Ehecutivo

Zulaica Maduro

Redaccion

Benjamin Romero
Nathalie Winterdaal
Yakari Gabriel
Nadien Philip
Margarita Els

Coreccion

Jaime A. Mata

Colaboracion

Ariën Rasmijn
Oscar Vidal
Masnoticia
NoticiaCla
Associated Press
New York Times
Ret Karibense

Ehecutivo di Benta

Brigitte Wauben (Hefe)
Marijke Croes-Luidens
Mark Gomes

Diseño Grafico

Michael Arends

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lando Rafael
Gladis Palomino-Silva
Robert Cortez

Administracion

Xiomara Arends (Hefe)
Mariette Engelhart
(Hefe di Personal)
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Yair Gambin
Francis Dirks

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
BON DIA ARUBA

Ta un Corant redacta y imprimi na
Aruba y ta obtenibel di Dialuna te
cu Diasabra. Ningun contenido
por wordo reproduci sin permiso
di Editor. www.bondia.com

Mericanonan biba mas cu cinco aña ta haya mesun permiso pa keda cu Hulandesnan

ORANJESTAD — Europeonan y Mericanonan biba na Aruba lo bay haya e mesun trato cu Hulandesnan Europeo pa loke ta nan estadia permanente riba nos isla.

Tambe ta considerando pa kita of suavisa e obligacion pa visa di entre otro Colombianonan. Esaki minister di Estrasneria Benny Sevinger a duna di conoce durante un conferencia di prensa dialuna pasa.

Un hues na St. Maarten a dicidi den un caso cu, mirando cu tin un tratado di amistad cu Merca, Mericanonan mester gosa di e mesun areglo cu Hulandesnan tin cu a keda residencia pa cinco aña largo riba e pais. Pues cu e ora ey no mester pidi permiso di estadia mas y e persona ta haya un permiso 'van rechtswege' pa permanece, asina Sevinger ta declara. Den caso aki loke ta conta pa St. Maarten, ta conta pa Aruba tambe. Den proximo diano

lo anuncia esaki. Mericanonan, pero tambe Europeonan no-Hulandes cu ta biba cinco aña of mas na Aruba, lo por acudi cerca Dimas proxima mente pa haya un declaracion por escrito cu nan estadia na Aruba ta 'van rechtswege'.

Colombia

Ya desde 9/11, Colombia tabata riba un lista di 105 pais di cual ciudadanonan ta obliga pa pidi visa si nan kier keda na otro paisnan. For di tem-

po ey gobierno Colombiano a lobby pa wordo kita for di lista aki di paisnan terorista. Durante ultimo añanan, paisnan den Union Europeo a kita e obligacion di visa of a suavisa esaki.

Aruba como pais cu via Hulanda tambe ta parti di Union Europeo, no a tuma decision aki ainda pa cu personanan di su pais bisiña.

"Nos a discuti den Ministerraad. Nos ta discutiendo e ainda", segun e mandatario.

Punto di discusion ta mas tanto den ki forma Aruba lo bay kita of suavisa e obligacion pa visa pa Colombianonan, y tambe Peru. Parti di e decision ta cay bou encargo di minister Sevinger como titular di Estrasneria, y otro parti ta cay bou minister di Asuntonan General cu ta encarga cu relacionnan den exterior. A puntra Sevinger si ta berdad cu Hulanda lo a pone un ultimatum pa Aruba dicidi riba asunto di visa pa Colombianonan y Peruanonan.

"Ami no a haya e peticion eyan", segun e mandatario. "Por ta e la dreña via minister president". Sevinger ta kere cu pa fin di luna aki lo yega un decision definitivo, ya cu pa un par di luna caba e ta riba agenda y diferente departamentonan y conseheronan caba lo a duna nan conseho riba e topico di visa pa Colombiano. Factor den consideracion riba si of no ta keda cu Aruba ta mas cerca di Colombia cu por ehempel Hulanda. □

Gobierno kier haci proceso di otorga tereno comercial mas lihe

ORANJESTAD — E aña aki, gobierno kier enfoca riba haci e proceso di midimento y otorgamento di tereno pa vivienda y proyectonan comercial mas lihe y cu menos contratiempo. Esaki minister Benny Sevinger a duna di conoce durante conferencia semanal di Consejo di Minister.

Segun Sevinger, kier stimula proyectonan den sector priva colaborando cu tereno y vergunning. E idea ta pa asina stimula tambe actividad economico di companianan di construccion y sub-contratistanan. Tabatin diferente reunion cu entre otro Infrateam y departamentonan. "Nos a pidi yuda pa loke ta midimento di tereno na kada daster di Hulanda. Nan ta dunando nos un oferta pa esaki, pa nos por midi terenonan lihe", asina minister Sevinger ta duna di conoce. Bisando cu e experticio for di Hulanda lo por yuda tambe remedia problemanan cu



terenonan cu ta riba e fronteranan cu areanan di naturalesa. Fuera di midimento, tambe registracion di terenonan cu notario lo mester bay na un manera mas lihe y adecua pa ambos proyectonan priva y di gobierno por ranca sali.

Pa cu esaki tambe a sinta cu DIP y DOW. DIP mester por ehempel keur e verka-velingnan pa viviendanan di proyectonan priva. "Siman

pasa nos tabatin un follow-up riba esaki. Nos a repasa cu e departamentonan concerni con nos por bay keur e bouwvergunningnan mas lihe y con nos por yama clientenan aden mas lihe pa splica kico por ehempel ta e problema di nan mapa pa asina e bouwvergunning por sali mas lihe pa e proyectonan aki por start", segun Sevinger. E aña aki ainda kier yega na reglanan mas suavisa pa asina

por acomoda desaroyadonan priva.

Renobacion di Playa

Tambe tin e proyectonan grandi cu ta pasando di fase pa fase segun minister Sevinger, por ehempel e renobacion di centro di Oranjestad y Caya Betico Croes. Mainstreet ta practicamente cla segun e mandatario, fuera di un banki aki of aya cu mester wordo poni ainda of un par di klinker cu lo a sak den santo. Schelpstraat, e conexon entre caya grandi cu waf, ta e proximo pida unda lo bay traha. Tambe a cuminsa traha riba Welcome Plaza. Den diano aki lo bay caba cu e destaho publico pa loke ta be kioskonan cu mester bin eyan na e banda pazuid di LG Smith Boulevard. Trayecto di tram e ora ey lo ta cla finalmente. Hendrikstraat tambe ta wordo renoba. Otro cayan na banda di Caya Betico Croes tambe ta den planning, mescos cu Wilhelminastraat y area Rancho. □

SEAPORT

Casino

POWERBALL BINGO

MONDAY - FRIDAY
1:00PM - 3:30PM

POWERBALL JACKPOT STARTING AT \$1000
PROGRESSIVE STARTING AT AWG 10.000
\$7 PER BINGO CARD, PROGRESSIVE AWG 2,-

\$1375
IN TOTAL PRIZES
(8 GAMES + PROGRESSIVE GAME)

DOORPRIZES 5 X FREE BINGO TICKETS

WEEKEND
1:00PM - 3:30PM

POWERBALL JACKPOT STARTING AT \$1000
PROGRESSIVE STARTING AT AWG 10.000
AWG 15,- PER BINGO CARD, PROGRESSIVE AWG 2,-

AWG 4250,-
IN TOTAL PRIZES
(8 GAMES + PROGRESSIVE GAME)

DOORPRIZES 1X \$25 FREEPLAY CASH
4 X AWG 25,- 5 X FREE BINGO

Den caso di cumpramento di tereno

Fiscal no ta haya proba malversacion di 37 mil pero si 2 mil florin

ORANJESTAD – Tabatin un interesante caso penal caminda e dama A.J. a admiti di a haya 37 mil florin for di e dama S. pa compra di un tereno pero cu e no a entrega e tereno pasobra esaki ta bou di beslag.

Tambe el a admiti di a pidi e dama S., 2 mil florin pa gastonan di notario pa pasamento di e tereno. Finalmente Fiscal ta haya cu mester cuminsa un caso civil pa e asunto di 37 mil florin pero pa e asunto di 2 mil florin si mester persigui A.J., pasobra el a gaña cu ta pa pasamento di e tereno, siendo cu e tabata sa cu e tereno ta bou beslag.

Paga 39 mil florin sin haya tereno

E acusacion cu Fiscal a presenta contra A.J. ta cu na september 2012, el a haci cu e persona dama S. a paga 37 mil florin y 2 mil florin pa compra tereno pero e no a percura pa esaki keda realisa. Hues a mostra cu e dama S.

a bisa cu A.J. a ofrece cu por haya un tereno pa compra. S. a pensa di compra e tereno pa asina regala yiu muhe. El a bay banco na aeropuerto diferente biaha pa lanta placa cu e tabatin gespaar y cada biaha A.J. a bay cun'e y a haya placa. A.J. a traha recibo y tambe a pidi 2 mil florin pa gastonan di notario. A resulta cu nunca S. a haya tereno. S. a acerca abogado y a resulta cu e tereno no ta di A.J. sino di otro hende y cu esaki tin beslag ariba.

A.J. a bisa cu ta berdad y cu e kier paga S. su placa bek y cu el a cuminsa paga y na dado momento el a wordo deteni. Segun A.J., su abogado lo a yama e abogado di S. pero cosnan no a bay manera a spera. E comunicacion lo no tabata bon. Segun A.J. e kier paga bek e 39 mil florin y ta pagando.

El a mostra Hues documento cu el a paga mas o menos 4 mil florin caba. Hues a bisa cu e pregunta ta si A.J. a acepta placa pa tereno. A.J. a bisa

cu e tabata papia cu S. y cu e tereno ta di su casa.

Door cu a haci prestamo na banco y e tereno tabata borg, banco a laga pone beslag riba tereno ya cu no tabata paga banco. Hues a haci A.J. un serie di pregunta pa saca afo con tur e asunto ta hinca den otro. A.J. a mostra cu e tereno ta bal mas o menos 54 mil florin y S. no tabatin mas placa. Hues a puntr'e si e no tabata sa cu e no por bende un tereno cu tin beslag ariba. A.J. a bisa cu e no tabata sa esey. Segun A.J. el a uza e placa y ora S. a bis'e cu e no tin placa mas y e ora el a traha recibo pa 37 mil florin.

Abogado di S. a bisa cu e demanda ta 39 mil florin mas interes cu ta mas o menos 44 mil florin pasobra A.J. kier bende tereno cual no por wordo bende pasobra tin beslag ariba. No tin areglo di placa pero A.J. a paga algo. El a presenta na Hues documento.

Exigencia di fiscal

Fiscal a bisa cu e ta haya legalmente proba cu A.J. a malversa. Normal por cuminsa caso civil pero un caso por bay penal ora cu ta papia di malversa caminda a gaña persona cu lo haya algo pero no ta cumpli. Aki ta asunto di bendemento di tereno. E victima a wordo convence pa paga pa e tereno y el a confia di lo haya e tereno. Ta asina A.J. y S. conoce otro pa hopi tempo. A.J. a uza e placa pa paga su debenan. Fiscal ta haya cu aki solamente por papia di malversacion di 2 mil malversa y no e 37 mil florin. E 37 mil florin lo mester cuminsa un caso civil pasobra tabatin palabracion pa compra di un tereno. Pa e 2 mil florin Fiscal a exige pa A.J. haci 60 ora di trabou pa comunidad of 30 dia di prizon. Tambe cu e mester paga 2 mil florin.

Defensa abogado

Abogado mr. Kock a bisa Hues cu e no ta haya malversacion. A papia di cumpramento di tereno. Tin recibo

cu ta papia di cumpramento di tereno. No tabatin gañamento y no por papia di malversacion. A.J. tabatin e placa y mester mira e situacion cu e tabata aden e momento ey. El a purba logra haya e tereno pero a hay'e confronta cu pa lanta e beslag ta mas placa. El a cuminsa paga segun cu e por. Abogado ta comparti punto di bista di Fiscal esta cu e caso aki mester ta un civil y no penal.

Sentencia

Hues a cera tratamento di e caso y a bisa cu e ta haya proba cu A.J. a haci malversacion di 2 mil florin. Pa loke ta 37 mil florin tin palabracion di compra di tereno. Esey ta mas bien un caso civil. Hues a mostra cu e 2 mil florin cu A.J. a pidi, e no por paga pa lanta e beslag. Esey A.J. tabata sa pero toch el a bay busca placa. Hues ta haya cu inhumanamente a tuma e 2 mil florin y papia di placa pa notario. Hues ta haya e castigo di Fiscal na su luga. □

Sospechoso ta nenga di a horta pero a haya su fingerprint den e cas

ORANJESTAD – Lisandro Webb, ta nenga di a horta for di un cas na Moko pero no por a splica Hues con bin cu su fingerprint a wordo haya den e cas.

E acusacion cu Fiscal a presenta contra Webb ta cu riba 25 maart 2014, el a horta for di un cas na Moko. Investigacion ta mostra cu el a kibra drenta e cas caminda el a bay cu computer y otro articulonan electronico y otro propiedad.

Lisandro no a admiti di a kibra drenta den e cas. Hues a mostra cu Polis a haya fin-

gerprint den e cas. Lisandro no por a duna splicacion, con bin cu a haya fingerprint di dje den e cas. Hues a mostra cu Lisandro ta un conoci di Polis y tin un carchi castigo largo. Na 2011, tabata su ultimo condena di 3 aña di prizon pa atraco cu violencia. Ta parce cu apenas el a sali for di KIA y a bolbe cay cera.

Durante tratamento di e caso, Hues a puntra Lisandro si e ta uza droga. El a bisa Hues cu e ta uza marihuana so y no ta un adicto. El a bisa cu e tin un ruman cu tin cancer y ta terminal. Ta ser papia di algun siman mas di bida. Su tata no ta cana. Segun e sospechoso,

e ta percura pa su tata na cas. El a bisa cu e ta traha door di coy job di electricidad.

Hues a bisa cu segun e rapport di Reclasing, e sospechoso mester guia pa su problema di marihuana. Fiscal a puntra si Webb ta dispuesto pa wordo guia y el a bisa cu ta OK.

Exigencia di fiscal

Fiscal a bisa cu a keda legalmente proba cu Webb a horta na e cas. Aunke cu Webb no kier bisa nada, a haya su fingerprint den e cas. Fiscal a bisa cu e ta tene cuenta cu Webb ta confronta un situacion hopi dificil pero esey

no ta hustifica loke el a haci. El a bisa Hues cu Ministerio Publico a aumenta castigo pa ladroncia for di cas. Pa cu e castigo, Fiscal a tene cuenta cu e carchi di castigo y ta exige 7 luna di prizon di cual 2 luna ta condicional y un tempo di prueba di 3 aña y bou guia di Reclasing.

Abogado mr. Caster ta haya cu a pesar di a haya un fingerprint di e sospechoso na e cas, no kiermen cu el a horta. El a remarca cu Polis a keda sin haci investigacion na cas di Webb pa determina cu tin articulonan horta. E no ta haya cu tin suficiente prueba. El a pidi Hues pa tene cuenta cu

e circunstancia personal y e rapport di Reclasing.

Sentencia

Hues a cera tratamento di e caso y a dicta sentencia di biaha. E ta haya legalmente proba cu Webb a horta. El a bisa cu a haya e sospechoso su fingerprint den e cas y no tin ningun otro splicacion, cu e tabata den e cas. Hues a tene cuenta cu e sospechoso a yega di horta caba y ta haya e castigo exige pa Fiscal na su luga. Hues a condena Lisandro na 7 luna di prizon di cual 2 luna ta condicional cu un tempo di prueba di 3 aña y bao guia di Reclasing. □

Minister: evaluacion positivo ta haci cu

Union Europeo ta sigui inversion den enseñansa Aruba

ORANJESTAD – Na 2011 Aruba a firma un acuerdo pa asina por haya placa di Union Europeo pa enseñansa. E suma cu por haya ta 20 miyon florin, pero ta duna e placa den fase y si Aruba ta cumpli.

E evaluacion tabata positivo un biaha mas, pues nos isla atrobe ta haya un suma, e biaha aki di 6 miyon florin. Minister di Enseñansa, Michelle Winklaar, a informa esaki. Pa percura cu e placa ta yega su destinacion, a prepara un ley y e concepto ta actualmente na Consejo di Consulta (Raad van Advies). Despues e ta bay bek pa gobierno y si tur cos ta bay bon, gobierno por entrega esaki na parlamento pa aprobacion. Momento cu ta haya e

aprobacion, e minister ta indica cu por cuminsa ehecuta varios proyecto. Especificamente proyectonan pa mehora e prestacion di nos studiantenan; training, cuido y up-grading pa e maestronan; y algun proyecto infra-estructural”, asina e ta splica.

Evaluacion a

Na fin di november 2014 e compania cu Commission Europeo (European Commission) a contracta y cu ta haci analisis na diferente pais rond mundo, tabata na Aruba pa haci un evaluacion di e di 10 Programa di European Development Fund (10th EDF Programme). Esaki e mandatario ta splica.

“Un parti esencial di e evaluacion haci door di e compania ta enfoca ariba e desaroyonan

di educacion en general na Aruba. E evaluacion ta haci un analisis di realizacion di e metanan stipula cu ta basa ariba e Plan Nacional di Educacion 2007-2017.

” E evaluacion, den forma di un rapport extenso, a wordo haci por medio di documentacion ricibi di Departamento di Enseñansa cu despues mester verifica. Y segun minister Michelle Hooyboer-Winklaar a haci esaki por medio di ‘diferente site-visits y interview cu diferente personanan involvi den e diferente actividadnan y procesonan di educacion’ na Aruba.

Plan di educacion

Manera e minister a bisa e evaluacion a sosode a base di e Plan Nacional di Educacion

cu a traha. E ta splica cu e plan aki tin tres meta principal: “Acceso universal pa educacion na Aruba; cu ta encera e accesibilidad fisico di e scolnan y tambe e accesibilidad na e parti socioeconomico”.

Di dos ta ‘mehoracion riba e forsa laboral di educadornan; incluyendo un cantidad di programa di training ariba nivel di maneho como tambe maestronan’. Y segun minister e di tercer meta ta ‘genera apoyo social mas amplio pa educacion; pa organisa

un cantidad di programa di training pa informa e comunidad di diferente aspecto pa educacion’.

“E consultante ta conclui cu Plan Nacional di Educacion a wordo implementa exitosamente, resultando den fortalecimiento di Aruba di sistema di educacion.

Educacion a bira mas accesibel, e educador su forsa laboral a bira miho y e sociedad Arubiano ta mas consciente di e balor di educacion”, asina e minister ta bisa di su banda. □

Reorganizacion den den Enseñansa: a cambia directornan

ORANJESTAD - Desde 1 di februari tin cambio den directoradonan di diferente instancia di Enseñansa, cu ta cay directo bou ministerio. Esaki minister di Enseñansa a informa.

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar ta mira esaki como ‘oportunidadnan nobo pa e diferente organisacionnan como tambe e profesionalnan den e posicionnan di maneho den enseñansa’.

Director nobo EPI

Colegio EPI tin un directorado nobo. E minister a opta pa nombra ambos un director general como un director pa operacion. Martin Richardson a keda nombra como director general y Ankie Danker como director di operacion. “Ambos miembro nobo di directiva tin experiencia amplio den posicionnan di maneho y coordinacion den enseñansa y den sector priva”, sra. Hooyboer – Winklaar ta bisa. E funcion di director di asunto di Enseñansa, lo wordo habri pa solicitud. “Colegio EPI ta drestando den un era nobo cu diferente

cambionan ambos na nivel di e organizacion como tambe den e estudionan cu Colegio EPI ta ofrece”, segun e minister.

Undina Harms, kende a fungi como director general EPI pa mas cu 6 aña avor lo asumi un reto nobo como lider di e programa di educacion pa adulto na Departamento di Enseñansa. Sra. Harms lo encabesa diferente proyecto cu meta pa desaroya e parti di educacion pa adulto na Aruba.

Hefe nobo DPS

Entrante 1 di februari Whitney Kock ta oficialmente e hefe na Dienst Publieke Scholen (DPS) cu ta e directiva cu ta maneha tur e schoolnan publico di Aruba. Sra. Kock a fungi varios aña como conector na Colegio Arubano.

Kenneth Jong, kende ta e director saliente di DPS, lo forma parti di e team di maneho di Bureau Leerplicht. Ambos DPS como Bureau Leerplicht tin varios reto pa asina por realisa e diferente metanan cu nan tin, asina e minister ta motiva e cambio aki. □

Mosquito Dunks®

E SOLUCION CONTRA SANGURA

**Malaria
Dengue
Chikungunya**

Mosquito Dunks®

- * Ta mata larva di sangura solamente.
- * Ta mata sangura prome cu nan bira grandi.
- * E solucion natural, no-toxico y organico.
- * No ta dañino pa hende ni bestia.
- * Ta cubri 10 meter cuadra di cualkier superficie.
- * Ta dura 30 dia.
- * Ta perfecto pa caminda tin awa para.
- * Ta mata e larva di tur sorto di sangura.



E aumento di sangura na Aruba ta trece preocupacionnan grandi, ademas di por transmiti malesa contagioso, nan ta un molester enorme pa nos comunidad. Na nos pais bisiña, Venezuela, aña 2013 a cera cu recordnan historico di incidencia di malaria y mescos cu di dengue cu a aumenta cu 40%, e situacion ta sumamente alarmante. Departamento di Salud Publico di Aruba a informa cu e situacion di e virus Chikungunya tambe ta hopi serio den Caribe, den un luna, a detecta casi 300 caso di infeccion di e virus aki cu ta wordo transmiti door di e mesun sangura cu ta transmiti e virus di dengue y cu sintoma hopi igual. E mas pio ta cu e virus di Chikungunya ta adapta su mes masha rapido y ta bira immuun pa tratamiento. Mosquito Dunks® ta e solucion no-toxico y biologico. Mosquito Dunks® ta un “donut” cu ta flota y dissolve poco poco, cu ta contene larvaecide cu ta mata solamente e larva di sangura. E ingrediente activo den Mosquito Dunks® ta Bacillus Thuringiensis Subspecies Israelensis (B.T.I.) cu ta un bacteria organico cu ta mortal pa e larva di sangura pero no ta dañino pa hende ni animal incluyendo insecto, mascota, parha, pisca of fauna. Esaki ta un bentaha masha grandi, si mester compara esaki cu e uso di por ehempel kerosin cu ta afecta nos medio ambiente y ta hopi peligroso pa motibo cu e por causa candela. Mosquito Dunks® ta ideal pa pos, beerput, fontein, plas, bari y baki di awa of cualkier lug a cu awa ta keda para pa cierto periodo.

Obtenibel exclusivamente na Nature's Discount

Nature's Discount
NUTRITION CENTER

Palm Beach 6D - T: 586- 0776

Seroe Blanco 19 - T: 588-5380

Pos Chikito 100A - T: 584-0336

nature@bosalud.com

Nature's Discount Aruba

BON DIA *Aruba*

Pa AVISO den nos Corant

aviso@bondia.com



Segun presidente STA:

Caribbean Palm Village cu argumento fofo

ORANJESTAD - Ayera Sindicato Trahadornan Aruba (STA) a reuni cu mediador di gobierno y gerencia di Caribbean Palm Village Resort. STA a trece dilanti e hecho cu empleadonan falta 4,5% aumento y a splica e gerencia di e rol di STA y derecho di e miembronan. Diahuebs 9or di mainta nan lo reuni un biaha mas na edificio TNO.



E reunion tabata basta serio, mirando e seriedad y peso di e situacion riba e compania den cual mediador di gobierno a interвени, segun presidente di STA Diego de Cuba. STA a trece nan ponencia dilanti cu ta encera e situacion inacceptable pa STA.

“Mientras cu ta negociando un CAO pa 2015 na mesa, e presidente di e board ta cuestionando legalidad di STA representando empleadonan di Caribbean Palm Village Resort. Tambe e cuestion di tira piedra sconde man mes-

ter caba,” sr. De Cuba a bisa. STA tambe a reclama riba e aumento cu mester a tuma luga cu no a tuma luga. E argumentonan cu gerencia a trece tabata fofo pa STA. “Nos ta bisa, si e trahadonan tin derecho riba dje, paga nan.” E dilemma cu ta keda den laira ta e 3% cu mester a paga na 2014 cual no a wordo paga. E 1,5% di 2013 cu a keda colga ysin conta e aumento di 2015 cu ta negociando actualmente riba dje.

“Mi ta sinti cu tin algo di

sconde, pero nos no sa kico esaki ta. STA kier ta igual cu tur hende, y no kier pa e situacion bira den un accion, pero si bo ta haci wega cu miembronan yamandonan gañado etc. Kidow cu resulta cu ta den e gerencia mes tin e gañadonan.”

Derecho

STA ta compronde e procedura di “no work, no pay” pero no aceptabel pa menasa ningun miembro cu carta disciplinario of advertencia pa nan comportacion. Sr. De

Cuba a bisa, cu si e gerencia haci esaki, e compania por conta cu un accion mas grandi, esey STA a pone bon cla. Sr. De Cuba a sigui splica cu e mediador a splicanan esaki tambe bon cla na esnan presente den e reunion.

Esta, cu e ta un derecho sagrado pa expresa opinion, y ta un derecho fundamental hancra den ley y constitucion. Esey kiermen, cu locual e empleadonan a haci dialuna pa 1 ora na un manera pasivo, ta nan derecho. □

Ex presidente di hospital na Hulanda Erbudak ta apela

ORANJESTAD - E ex-presidente di Amsterdamse Slotervaartziekenhuis, Aysel Erbudak, ta apela e sentencia cu ta dicta cu e mester paga bek mas cu 3,5 milyon florin.

E hues a hay’e culpabel siman pasa y a dicta cu el a gasta e placa aki na un forma ilegal. Entre otra na Aruba unda e tabata keda, pasobra e tin un relacion cu ex-minister di Salud Publico, Richard Visser. Pero awor sra. Erbudak ta bisa cu e no tin e placa, pero tambe ta desmenti cu el a gasta esaki pa su propio beneficio. Na 2013 el a haya su retiro despues di hopi conflicto interno. Segun e e motibonan duna ta falso, y e mes a cuminsa un proceso contra e hospital unda a pidi un

suma di daño y salario atrasa di 1,9 milyon euro (mas cu 4 milyon), pero corte no a honora esaki.

Den prensa Hulandes e ta bisa awor cu e ta spera cu su caso den Corte Superior lo cambia tur cos. E ta enfatisa cu e no ta un persona cu ta traha pa placa, pero netamente ta gusta e trabou mes. Pero den e veredicto siman pasa, hues a haya cu tin suficiente motibo valido pa su retiro. Tin cosnan grave cu a tuma luga, entre otro el a uza placa di hospital pa haci inversion den un proyecto di hotel y resort na Turkia. Tin un investigacion penal ainda andando den esaki. Sra. Erbudak a nace na e pais aki y aworaki ta biba eyan tambe. □

El Gaucho
Argentine Cuisine

Lovers Menu

Appetizer
Empanada Argentina or Beef Vegetable Soup or Classic Ceasar Salad

Entree
Parilla Argentina; A combination of 5 cuts of beef or Fresh Grouper served with garlic & herbs butter

Dessert
Mi Dushi; Combination dessert of Apple Turnover, Crepes with dulce de leche and Chocolate Brownie

A complimentary glass of champagne or wine and a beautiful rose is included
Romantic tableside serenade by our guitar duo

US\$ 40 p.p. plus 15% s.c. + tax

For reservations call 582-3677

Happy Valentine's Day!

Ta haci investigacion ainda pa determina maneho pero

Minister ta di opinion cu no mester busca mas all-inclusive

ORANJESTAD - Gobierno ainda no a tuma e decision kico lo haci cu e desaroyo cu mas hotel all-inclusive kier bin Aruba. Manera Bon Dia Aruba a skirbi a base di informacion di ATA, lo haci un estudio. Pero minister personalmente ta haya cu no mester bin mas.

Minister Otmar Oduber di Turismo a manda un relato ayera dunando e ultimo desaroyo riba e asunto aki. Bon Dia Aruba tabata busca aña pasa un comentario riba e peticion di Aruba Gastronomic Association (AGA), pa bin cu un moratorio riba hotel all-inclusive nobo. Nan no ta contento cu e desaroyo cu tin su efecto negativo riba restaurantnan na Aruba.

Aruba Tourism Authority

(ATA) si a comenta den nos corant cu ta haci un estudio pa determina sea fia e maneho riba e cantidad di propiedadnan all-inclusive. Ayera a sali cla cu esaki ta den man di Price Waterhouse Coopers (PWC). Minister a reuni cu e compania ayera pa tene entre otro kico PWC tin caba a base di combersacionnan haci cu e sector. E compania a papia cu asociacion di banconan, tour operators, restaurantnan, tiendanan, sindicatonan y hotelnan, segun e minister. Pa 'sinti kico e sentimento ta na Aruba pa loke ta un posibel expansion si of no di all-inclusive y si hacie den ki direccion lo mester bay'.

Discusion dividi

Minister Oduber a expresa cu e ta keda un 'discusion dividi'. "Tin ta bisa cu si, pa



permiti negoshinan actual pa tin e free enterprise y otro nan ta bisa cu no, cu mester limita esaki. Di otro banda ta papia di limita solamente negoshinan nobo, operacionnan nobo y laga esunnan existente cu un tiki libertad."

"Mi ta kere na final e discu-

sion importante ta con e ta beneficia Aruba y den esey hunto cu Consejo di Minister lo mester tuma un posicion una bes e rapport aki (di PWC) ta cla.

Aruba tin e bentaha di tin un inventario hopi chikito di camber y mi opinion personal como minister ta cu nos por mecasea nos mes como un destinacion unico, cu en bes di bay den direccion di all-inclusive bo ta bisa nos ta bay netamente atrae e cadena

di hotelnan grandi pa bin Aruba."

Hopi interes di afo

Den e cuadro aki el a indica cu tin hopi partidonan interesa di afo pa bin Aruba y por 'crea oportunidadnan, ademas di combersa cu esnan existente na Aruba pa evita cu propiedadnan internacional cu si tin e likidez pa cumpra propiedadnan y haci esakinan all-inclusive'.

E mandatario ta bisa cu e ta un discusion 'compleho', cu e ta un discusion interno di gobierno, den e seno di hotelnan, den e ramo di turismo. Y a busca e asistencia pa 'yuda formula e maneho cu na final e minister lo bolbe cune na e partidonan envolvi cu e resultadonan 'pa conhuntamente' determina e maneho riba e tereno aki.

ATA a informa Bon Dia Aruba cu e estudio lo wordo finalisa den prome cuartal di e aña aki. □

POHA cu analisis tocante cobramiento di Serlimar

Pensionadonan di Hospital sintiendo consecuencia di prijs halto

ORANJESTAD - Pensionadonan di Hospital a laga sa cu costo di bida ta

subiendo y dia pa dia nan malcontento ta crece. Y eventualmente nan lo demostra esaki fisicamente.

CLASIFICADO

SANADOR SPIRITUAL

Internacional y Clarividente
From Africa Mr. Mane

Specialista den tur problema efectivo. Trece bek sernan keri, exito den negoshi, kita mala suerte y magia preto. Ta resolve problemanan financiero, yuda pasa rijbewijs, ta yuda cu dificultad sexual y mucho mas. Resultadonan rapido, garantiza. Pa mas info. yama 565-8369

211033

LOOKING FOR A CAREER?


If you are enthusiastic, ambitious and a hard worker, you have a lot to offer-then you are just the type of person we are looking for. If you are interested in a life-long career with excellent earning potential, do contact us at: auasales@gmail.com and find out what we have to offer.

We are an equal opportunity employer

211714




TORQUE TYRES



The TORQUE brand represents quality, reliability and true value for money

155/70R13	69.00	195/60R15	116.08	225/60R16	59.15	155R12C	85.64
155/80R13	80.44	195/65R15	120.44	235/45R17	75.64	185R14C	129.00
175/70R13	90.00	205/65R15	136.96	225/40R18	166.96	195R14C	149.12
185/70R13	99.56	205/70R15	139.56	235/75R15	153.95	195R15C	158.28
165/70R14	79.00	205/55R16	129.00	235/60R16	180.44	LT235/75R15	172.95
175/65R14	91.32	215/60R16	150.00	235/70R16	199.00	LT235/85R16	227.55
175/70R14	93.92	215/65R16	160.88	245/70R16	179.80	LT265/75R16	242.60
185/60R14	97.84	205/40R17	139.00	265/70R16	220.45	11R22.5	599.00
185/65R14	104.36	205/45R17	140.88	31/10.50R15LT	238.30	11R24.5	782.96
185/60R15	99.00	215/45R17	145.64			315/60R22.5	828.16
185/65R15	114.36	225/45R17	152.60			295/60R22.5	748.20
185/70R14	107.40					385/65R22.5	899.12



AUTOMOTIVE • SUV • PICK-UPS • TRUCKS

NAPA Shaba
TEL: 587 0621

NAPA Santa Cruz
TEL: 583 4363

NAPA Cura Cabai
TEL: 584 5046

TOP UP DIGICEL CARCHI DI RECARGA

obtenibel na e localidadnan menciona

Be Extraordinary



Localidadnan Pariba di Brug

Negoshi

Botica Aloe
Botica San Nicolas
CMB-ATM machines
Dashna's Bakery
Dragon CD Electronics N.V.
De Wit Stores
Mangel Halto Restaurant
MEDIQ
Shanghai Restaurant
Tipico Restaurant
Tony Take away
Valero
Valero
Watapana Café
White Star Grocery
Xin Hui

Luga

Pos Chiquito #83
San Nicolas

San Nicolas
San Nicolas

Post Chiquito
San Nicolas
Savaneta #488-a
San Nicolas
Juana Morto #5
Essoville San Nicolas
San Nicolas
San Nicolas
B v/d Zeppenfeldstraat #53
Savaneta #349c



Localidadnan Pabou di Brug

Negoshi

Amsterdam Manor Beach Resort
Armada Port Agency
Baba's Electronics
Better & Better Bar & Rest.
Bon Dia Snack
Bo Wah Supermarket
Botanica Oro Y Plata
Botica Santa Anna
B-Stop
Burbujes Laundromat
Cadushi Mart (ex-Barrel & Bay)
Campeon Self Service
Captains Cook
Charles Minimarket
Circle K
CMB-ATM machines
DA Drogist

Luga

J.E. Irausquin Blvd. #252
Oranjestad
Certified Megamall
Oranjestad
Oranjestad
Seroe Blanco #67
Zoutmanstraat #27-A
Noord #41 B
Wilhelminastraat #3
Bushiri
Palm Beach Plaza
Dr. Henriquezstraat 11
Renaissance Market place
Edisonstraat #19
Oranjestad

L.G. Smith Blvd #134



Localidadnan Pabou di Brug

Negoshi

De Wit stores
Fruteria St. Domingo
Fusion Deli
Get & Go Mini market
Global Mart convenience store
Italia Snack
Just Great Snacks
Karina
Kong Hing Supermarket
Krozendijk Pest Management
La Cosa Divina
La Estrella America
Ling's Restaurant
Manuelito's Sport Bar
MEDIQ
Mezi Mini Market
New Big New Mini Market
Nos Ventura Snack
Pier Market
Pinocchio
Ruli's Kiosk
Sams Store
Shahai Ice Cream
Smartpoint Food Mart
Star Cosmetics
Sylla Bar & Restaurant
Teberita Snack
Texaco
Three Colors Mini Market
Tienda Mary
Toko Dakota
Union Caribe
Valero
Valero
Valero
Valero
Valero
Well Well Bar & Rest.
Yinlu Supermarket

Luga

Windstraat #36
Caya Betico Croes #49-A
Airport (pafo)
Piedra Plat #44-D
Oranjestad
Madiki
Oranjestad
Oranjestad
Dakota
Caya Betico Croes #86
Oranjestad
Oranjestad
Oranjestad

Noord
Oranjestad
Hato
Renaissance Market Place
Oranjestad
Mahuma #21
Havenstraat #12
Oranjestad
Santa Cruz
Oranjestad
Hendrickstraat #34/ Oranjestad
Oranjestad
Tanki Leendert
Rudolf Arendsstraat #2
Macuarima #112
Guyabastraat #24
Caya Ernesto Petronia #17
Boulevard
Caya Betico Croes #128
Palm Beach
Ponton
Companashi / Topcar
Seroe Biento, Santa Cruz
Noord #41 B



DIGICELARUBA.COM

Digicel

Candela di mondi na Sabana Basora a pone brandweer drenta accion

ORANJESTAD -Dialuna atardi habitantenan di Sabana Basora a bati alarma na cuerpo di bombero pa un candela di yerba cu ta birando grandi y ta yegando algun cas den bisindario.

Di biaha a despacha un truck di spuit y patruya di San Nicolas pa tira un bista. Na yegada di Polis a constata cu e candela tabata cana basta liher debi na yerbanan y tabata yega un cas banda pabou, e truck di brandweer a yega basta liher y a isogra domina e candela aki rapidamente. □



Auto ta bolter na altura di Marriott



ORANJESTAD – Ayera den oranan di madrugada polis y ambulance ta wordo manda cu urgencia na



altura di Marriott na e rotonde unda un accidente serio a caba di sucede caminda un auto a bolter y tin hende herida.

Polis a nota cu e persona tabata na tino pero si tabata basta bou influencia, su brasa robes tabata manera troci. E chauffeur a admiti cu el a bebe basta glas di biña y a subi asina tras di stuur, tambe un rato prome el a pasa dal algun auto y a sigui bay direccion di Hadicurari. Na altura di e salina pariba di e rotonde di Marriott, el a perde control y a bolter den e salina. Despues cu personal di Ambulance a atende cu ne na e sitio, a dicidi di transporte pa hospital.

Mientras cu polis tabata bayendo na e sitio, a manda pidi materiale wagen di brandweer pa motibo cu lo tabata tin un persona pega den e auto. Na yegada polis a bin compronde cu no tabata tin niun persona pega y e persona tabata benta algun meter leu di unda e auto a bolter.



Relojes
Pulseras
Cadenas
Dijes

Nos ta graba tur sorto di articulo di metal yama of bishita nos

Tanki
Leendert 178-A
Tel: 587 3940
Fax: 587 2478
Cell 592 9055
email: adalbertovilla@live.com

“COMPRA Y VENTA”

Bachue
Joyeros

Compramos Vendemos
Arreglamos todo tipo de Joyas
Contamos con un Buen Surtido de Pulseras y Baterias para Relojes
Habri di Dialuna pa Diasabra
9:00am pa 1:00pm y di 2:00pm - 6:00pm



Abo!

No tin tempo pa Laba y Seca bo Pañanan!

Pasa y Laganan na:

AQUA
LAUNDRY

Habri di Dialuna pa Diasabra
7:30am non stop 7:30pm
Diadomingo de 9:00am - 1:00pm

Tel: 587 0772

FUNDACION PA HENDE MUHE DEN DIFICULTAD



Gosa den Carnaval -- SIN VIOLENCIA
Pero cu respet y dignidad.
Mustra cu bo tin responsabilidad.
Pa yudansa y conseho
Yama: 583 5400 – Primavera 1-B
Dialuna – Diabierna 8 am - 5 pm

FUNDACION PA HENDE MUHE DEN DIFICULTAD

Charla di Santa Rosa tocante di e Bubinan riba Rif

ORANJESTAD – Ariba 29 di januari, pa 18:30 na Biblioteca Nacional, dependance San Nicolas, a tuma luga e charla titula “Seabirds in front of the Refinery”, presenta pa ing. Facundo Franken di Departamento di Agricultura, Cria y Pesca (DLVV). E tabata e prome den un ciclo mensual di charlanan cu DLVV kier presenta en colaboracion cu Biblioteca Nacional.

Despues di a yama esun nan presente bon bini ing. Franken a splica cu DLVV a scoge pa tene su charla na San Nicolas pa interesa un otro audiencia den e cuidio di naturalesa. “E antendencia pa e banda ey por tabata miho” ing. Franken a remarca, pa e mes sigui cu: “Mas promocion un siman prome sigur lo a yuda”. DLVV tabata contento cu e hendenan cu si a bin scucha ing. Franken conta di entre mas e workshop cu en colaboracion cu Servicio Veterinario y Aruba Birdlife Conservation nan kier organisa den juni 2015, e desaroyo historico di e rifnan di San Nicolas y con cada sorto di Bubi a cuminsa pone eyriba te cu nan a yega na 10 sorto.

“Algo cu ni na Maine, unda mi a core stage den 2014, mi a mira”, ing. Franken a bisa. Despues di e descripcion di e historia, el a para un tiki na e habitat di e Bubinan y e retonan cu e ta mira pa futuro. Entre nan ta resalta esun di e perdida di e habitat. Ing. Franken a splica: “E rifnan ariba nan mes ta perde superficie pero na 2014 mi a nota cu e Cayennenan a bai para ariba Indiaanskop, e rif mas pazuid di e otronan y cu sa para bou lama tin biaha. Na 2010 ainda e Cayennenan por a para ariba Baby Beach”.

Preguntanan

Despues di su presentacion ing. Franken ariba peticion a amplia ariba e stage cu e la core na Maine, enfatisando cu no ta sin mas e por practica kico e la siña eynan aki na Aruba. Asina ing. Franken a splica: “Na Maine, e Seabird Recovery Project ta staciona biologonan ariba e islanan pa banda di eherce estudio tambe por medio di nan presencia evita cu recreantenan ta subi e islanan sin permiso y stroba e Bubinan ariba nan neishi. Na Aruba no tin ley

pa kita hende di subi e rifnan den e periodo critico pa e Bubinan”. Ciertu presentenan a remarca cu tin falta di borch na Sasarawichi (California Dunes) pa informa recreantenan pa no core ey y stroba e procesonan natural di regeneracion di inicia, mas den temporada di pone kibra webo di Bubi. Ing. Franken a contesta: “Eytras no tin control social y e ora un borch sin ley di prohibicion cu un instancia autorisa pa tira con-

trol, por kita recreantenan di core pero alabes informan otronan pa juist bay core ey. Ami ta kere cu si e resultado di e accion ta mes bon cu malo anto ta mas barata pa no pone borch pa e gastonan involvi”.

Ariba e remarca di e desaroyo turistico ing. Franken a ilustra cu e refineria na inicio na 1936 no tabata un bendicion pa e Bubinan pero juist a kibra nan habitat. Ta despues

door di e trafico pisa den e waf nan a descurasha recreantenan di subi e rifnan. “Si tin un les pa saca di esey”, ing. Franken a remarca, “ta cu e accion cu por promove e Bubinan ta pa keda for di e rifnan pa por lo menos un luna prome y despues cu nan pone”. Den April DLVV tin planea pa ripiti e charla, e ora na Biblioteca Nacional di Playa. Pa mas informacion yama 5858102 of mail na info@santarosa.aw. □



Busca e diferencia:



OTRO BANCONAN
Hopi mas pa luna



RBC ROYAL BANK
Afl. 826 pa un auto di Afl. 50.000

Special
Offer
Te cu 7 aña di pago

RBC lo t'ey na AUTONIGHTS!

Interes di
8.75%
APR.

Pasa diahuebs dia 5 di februari entre 6'or cu 9'or di anochi n'e booth di RBC durante Garage Centraal su AUTONIGHTS y ricibi:

- › Interes competitivo di solamente 8.75% APR riba prestamo pa auto nobo
- › Posibilidad di paga bo auto nobo te cu 7 aña
- › Guia profesional y aprobacion rapido

Keda cu mas placa cash den bo cartera danki na RBC Royal Bank™!

Pa mas informacion pasa libremente na un di nos branchnan of yama nos RBC Service Line na 588.01.01 of bishita nos website www.rbc.com/caribbean

E interes efectivo di prestamo pa auto durante e car show ta solamente 8.75% APR, despues di e car show esaki ta bira 9.75% te na final di e campaña. Pa prestamo pa auto ta obligatorio pa sera un seguro di auto na nomber di RBC Royal Bank (Aruba) N.V. I Risk Premium di prestamo pa auto pa un solo aplicante ta equivalente na 2% di e balor di prestamo y 3% den caso di dos aplicante cu'n minimo di Afl. 100. E gastonan di administracion ta equivalente na 1.50% di e balor di e prestamo cu'n minimo di Afl. 250. Den caso di cancelacion mester paga un boet di 3 luna di interes adicional riba e balansa. Solamente clientenan aproba bou di e promocion aki ta haya chens pa gana e premionan. E Empleadoonan di RBC Royal Bank (Aruba) N.V. y su Advertising Agency no por forma parti di e sorteo aki. RBC Royal Bank (Aruba) N.V. ta reserva su derecho di aprobacion. Condicionnan general lo keda aplicabel. E oferta aki ta solamente valido dia 5 di februari, 2015.

©/™ Trademark(s) of Royal Bank of Canada. Used under licence.



RBC Royal Bank

Sexting ta un fenomeno bou masha hopi hoben di scolnan secundario

ORANJESTAD – “Sexting” ta un fenomeno cu ta pasando bou masha hopi hoben na scolnan secundario. Director di La Salle College esta Daniel Brunk, ta conta Bon Dia Aruba cu actualmente tin hopi problema cu “sexting” bou di e hobennan entre scolnan secundario y mayornan mester cuminsa bira consciente di kico nan yiunan ta haci.

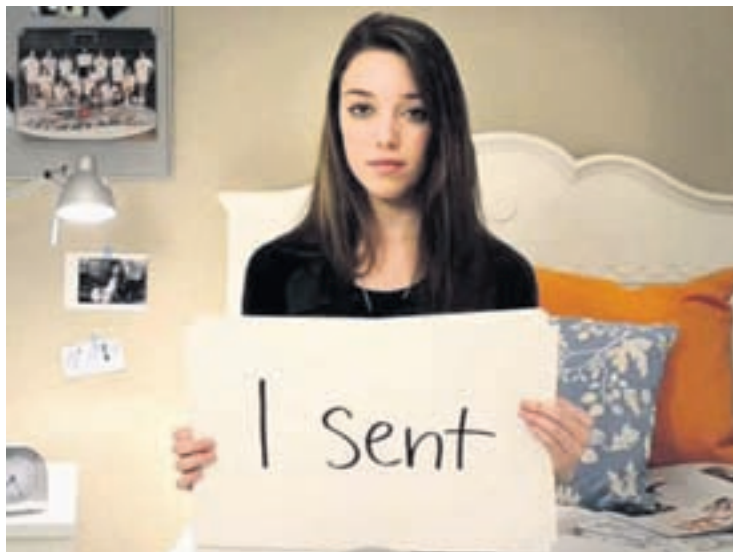
Sexting hopi biaha ta inclui e mandamento di mensahe, potret of video explicitamente sexual via celular. Mayoria di hende ta saca mayoria di e potretnan aki den baño of camber na cas. Sr. Brunk ta conta Bon Dia Aruba cu ta hopi potret ta circula rond bou di e muchanan.

Segun su persona e cosnan aki no ta wega, e ta algo masha serio mirando cu e muchanan aki ta menor di edad y esaki ta basicamente pornografia di mucha cual pa ley ta algo strafbaar. “E cosnan aki no tin di haber directamente cu scol, pero mester conscientisa muchanan.

Paso industria pornografico por uza e materialnan aki. Tin potret ta circula di mucha di hopi diferente scol” sr. Brunk ta bisa. Tin hopi scol wardando aprobacion di SKOA, pa asina por duna un les den klas tocante e fenomeno aki sr. Brunk a comenta.

Scol preocupa

Riba e pagina di Facebook, La Salle College a expresa nan preocupacion pa e esaki. Directiva a anuncia “ Nos kier alerta tur mayor di e



consecuencianan di e tendencia nobo aki. Unabes cu bo manda un potret via bo celular, e potret aki no ta solamente

amente di bo mas y bo no tin control mas con lo uza esaki, ni tampoco ki consecuencia esaki tin pa bo reputacion. Na Aruba mandamento di potret sunu di menor ta igual na abuso di mucha of propagacion di porno infantil pues Sexting ta castigabel pa ley. Lamentablemente La Salle College a tuma nota di algun alumno di nos scol cu a saca potret indiscreto y cu ta den circulacion.

La Salle College a tuma accion di biaha y a bin cu e siguiente accionnan 1.E alumnonan cu a saca e potretnan y esunnan cu a manda nan rond a haya un dia di suspension. A in-

forma nan mayornan y nan a bin scol papia cu nos team di cuidio y directorado.

E alumnonan en cuestion lo sigui haya guia interno y externo. Tambe tur docente di La Salle College lo haya un charla tocante e fenomeno nobo aki, pa nan ta bon na altura y por papia cu e alumnonan.

No ta solamente e hecho cu bo ta expone bo culpa riba internet y falta bo mes respect, pero e consecuencianan cu tin despues como por ehempel bullying, chantahe y depresion ta haci e mas peligroso ainda.”

Concurso artistico en conexion cu Waldy Simson su 25 aña den arte



ORANJESTAD - E aña aki e artista polifacetico Waldy Simson, ta cumpli 25 aña ocupa riba tereno di arte . En conexion cu esaki e ta lansa un concurso artistico cu algun pregunta di cual contes-

tanan mester wordo entrega prome cu 14 di februari.

Esunnan cu ta desea di participa mester contesta 4 pregunta pa e oportunidad di gana premionan manera obra di arte traha pa sr. Simson mes. E preguntanan ta 1. menciona seis forman di arte cu Waldy Simson ta practica. 2 Menciona tres titulon di videonan cu sr. Simson tin riba su website: artisit.webs.com. 3.Menciona cuater titulon di videonan cu sr. Simson tin riba su YouTube channel. 4.Cua luchado di libertad sr. Simson a topa riba dia 21 di juli 2008 na Sur Africa? Contestanan mester wordo manda hunto cu e persona su nomber, adres, number di su celular of number

di bo telefon di cas y un e-mailadres te cu na e pagina di website: artisit.webs.com di sr. Simson. Ganadonan di premionan lo wordo anuncia rond 21 di februari binidero y sr. Simson lo tuma contact cu nan.

Storia

Den e binticinco añanan cu tin tras di sr. Simson a tene su mes mas tanto bezig cu produccion di pinturanan, obranan di tiffany, papel y mosaic, ceramica, musica y poesia. A base di locual el a produci el a organisa diferente proyectonan artistico



nacional y internacional. Como punto culminante den su carera artistico sr. Simson ta considera e exposicion den e Nelson Mandela Museum cu el a duna na Sur Africa. Den cuadro di e exposicion aki el a topa cu, e luchado di libertad y ex presidente di Sur Africa, Nelson Mandela, riba dia 28 di juli 2008.”

BON DIA *Aruba*

Valentine's Day Special

Laga bo clientenan wak kiko bo tin pa ofrece!

Nos tin un pakete cu special prijs special pa e-ocasion di dia di San Valentino.

Pa informacion yama Tel: 582-7800

FOR SALE
RESTAURANT
LISENCE
TYPE "A"
INTERESTED PARTIES
PLEASE SEND LETTER OF
INTENT TO:
Vlccorpltdaruba7@gmail.com

Jonella Oduber:

“Identidad pa ami, ta con mi kier otro hende wak mi”

ORANJESTAD – Na unda identidad ta cuminsa? Bon Dia Aruba den e simannan cu ta bin lo introduci un serie di articulo basa riba e pregunta aki. E meta ta pa lanta un dialogo tocante e topico aki. Den e edicion aki, Jonella Oduber un estudiante Arubiano di 26 aña ta conta con e ta percibi e palabra aki.

“Identidad pa mi ta con mi kier pa otro wak mi.” Sra. Oduber ta comenta. E ta conta cu pa su persona, identidad ta locual e ta kere aden, e manera cu e ta expresa su mes y con e trata otro ta fundamento di su identidad. “Corda esaki no ta e imagen cu otro hende por tin di bo. Algun característica cu sigur ta forma parti di mi identidad ta alegre, social y humilde. Tambe mi ta un hende cu gusta papia. Mi ta sigur cu e cuatro característica nan aki no solamente ta forma parti di mi identidad pero tambe ta bin den e imagen cu otro por tin di mi persona, si nan conocemi personalmente of



no. Un di e prome cos cu ta bin den mi mente ora mi scucha e palabra identidad ta un otro palabra fuerte cu ta ‘concepcion’. Cu esaki mi kiermen e concepto cu abo kier pa otro tin di bo” sra. Oduber ta bisa.



Ta un miho persona

Segun Wikipedia, den psicologia como tambe den sociologia. Identidad ta wordo describi como un persona su concepto of manera di expresa pues identidad propio. Tambe e tin di haber otro hende nan individualidad of afiliacionnan den un grupo manera identidad nacional y identidad cultural.

Segun sra. Oduber, e semper ta purba di ta un miho persona cu mi tabata e dia anterior. E no ta kere den pinta algo den un otro color pa beneficia su mes y sigur no pa dañá of ‘susha’ otro. “Mirando bek riba mi mes den e perspectiva aki mi por bisa cu locual ta haci ami Jonella ta cu mi ta ken mi ta, pues mi no ta pretende di ta algo cu mi no ta, y mi ta purba di keda engrandece mi mes den diferente angulo”

Sr. Oduber ta finalisa bisando cu mirando cu e ta kere cu su cuatro característica menciona anteriormente ta forma un gran parti di su identidad y su imagen ta papia hopi pa su mes di con e ta como persona.

#Thistweetcalledmyback

Bon Dia Aruba a puntra sr. Oduber cu kico e ta identifica su mes, el a comenta “Mi ta considera mi mes basta patriotico. Semper cu Aruba na pecho y pa e motibo aki tambe Aruba ta forma parti di mi identidad. Comienso di mi hubentud mi tabata bay hopi lama, dos playa, andicuri pa bodyboard. Mi tabata ful den mi element. Mi a hasta bay otro pais pa yuda grandes y mehora mi mes den e ramo aki. Lamentablemente mi no a keda practica e deporte aki pa hopi aña, pero si mi amor pa lama nunca no a bay. Algo sigur pa pone den mi lista di mi identidad ta lama. No tin

nada mas dushi cu un atardi relahante na Eagle Beach of dal un landra chikito despues di un canamento banda di hotelnan un mainta trempañ. Mi no sa si mi amor pa lama ta asina grandi door cu mi ta piscis of djis pasobra mi a nace na Aruba.”

Tur hende ta yega un momento den nan bida, unda cu nan ta cuestiona ken nan ta. Den un comunidad asina grandi y multicultural. E no ta difícil pa yega un edad y haya un crisis di identidad y cuminsa puntra ken nos ta como persona den berdad. Un grupo di activista riba twitter a cuminsa un movimiento riba internet cu a causa hopi controversia, pa locual ta trata identidad. E tweet nan cu por wordo haya bou di e hashtag “#Thistweetcalledmyback” ta basa riba un grupo di hende muhe di diferente parti

di mundo cuestionando ken nan ta y di unda nan ta bin. Hopi di e muhenan aki a cuminsa trece dilanti nan storianan di con nan a cuminsa cuestiona nan identidad. Den esaki e storia di Zahira Kelly, un Dominicana di 30 aña biba na Merca cu a cuminsa tur cos cu e pregunta “Si muhenan manera ami, no ta den niun buki di storia, ainda mi ta existi?”.

Asina tiki tiki mas storia a bin dilanti, e ta conta cu e nunca a mira muhenan manera su mes niun caminda al menos cu nan no tabata sumamente sexualisa den mundo di musica of bailando mita sunu den un carnaval na Brazil. Riba ningun revista, den ningun novela, den ningun programa di television. Simplemente pasobra e standard di beyesa cu a wordo crea no tabata inclui muhenan cu tabata mustra muhenan manera e. □

Notifica, no confirma ainda

2015, 320 caso Chikungunya y 300 Dengue

ORANJESTAD - Departamento di Salud Publico (Despa) a yama un conferencia di prensa pa trece bista riba e cifranan di Dengue y Chikungunya aña pasa y e aña aki, te cu awo tin 320 caso di chikungunya notifica, di cual 20 porciento ta confirma. Den Dengue e casonan na 2014 a yega 1575 y 300 caso te cu aworaki ta confirma, segun Eugene Maduro di Despa.

Dengue

Den 2015, te cu aworaki tin mas o menos 300 caso notifica, y un total di 18 caso cu pa laboratorio a wordo confirma. Noord y San Nicolas ta e barionan cu mas notificacion a drenta. Tin mas caso cu na 2014 registra den Oranjestad Oost (Dakota, Tarabana, Mahuma etc.). Pa e casonan confirma tin Noord y Oran-

jestad Oost, sigui pa Santa Cruz y Oranjestad. Hende muhe ta e casonan mas registra cu hende homber. E edad ta entre 25 cu 64 aña.

Na aña 2014 tin un total di 1575 caso registra na Departamento di Salud Publico (Despa), di cual mas o menos 9 porciento ta casonan confirma pa laboratorio. Locual ta hopi remarcabel ta cu casi 50 porciento di e casonan registra ta casonan negativo. Pruebanan di laboratorio ta indica cu e persona no tabatin e malesa di Dengue.

E barionan cu tin e registracion ta mira cu Dengue tin e bario di Noord cu mas notificacion, sigui pa Oranjestad West (Pos Abou, Madiki, Companashi, Socotrolaan etc.), Na tercer luga tin e districto di Santa Cruz.

Pa casonan confirma di Dengue tin Oranjestad West na prome, sigui pa Noord y despues Savaneta cu Pos Chikito. Esaki ta indica cu e notificacionnan ta bin di tur bario. Si mira e parti di sexo, ta mira cu mas hende muhe cu hende homber ta wordo registra. Casi 70 porciento di e casonan registra ta entre edadnan di 25 pa 64 aña.

Chikungunya

Den 2014 Despa a ricibi un total di 968 caso notifica, di cual casi 30 porciento a wordo confirma pa laboratorio. 41 porciento di e testnan haci na laboratorio a sali negativo pa Chikungunya. E ser femenino ta esun mas afecta. Den 2014 e districtonan cu mas notificacion ta Oranjestad West sigui pa Noord y finalmente San Nicolas. E virus ta plama full rond di Aruba. 10 porciento di e ca-



sonan aki ta di personanan e Chikungunya por haci e malesa mas severo, sr. Maduro a splica. □

Igual den region y Europa

Cancer ta keda e di dos causa mas frecuente di morto

ORANJESTAD - Dia 4 di februari ta Dia Mundial contra Cancer. Dia Mundial contra Cancer ta wordo organisa pa 'Union for International Cancer Control' (UICC) cu ta un oportunidad pa enfoca riba e cantidad di accionnan cu lo mester wordo haci pa efectivamente preveni, trata y controla e diferente formanan di cancer.

E aña aki e slogan di Dia Mundial contra Cancer ta "Not beyond us", esta cancer ta na nos alcance pa haci algo contra dje.

Dia Mundial contra Cancer 2015 ta tuma un acercamento positivo y pro activo den e lucha contra cancer, enfocando riba e solucionnan cu ta existi y cu ta alcansabel. Mundialmente e campaña ta explora con por implementa locual nos sa caba den e area di prevencion, deteccion na tempo, tratamiento y cuido y na su turno habri porta pa e expectativa cu nos por haci un impacto positivo riba e prevencion y trato di e malesa aki. Cancer ta un grupo di enfermedad cu por afecta cualkier parti di curpa y di cual tin mas di 100 forma diferente.

Na Aruba, cancer ta e di dos causa mas frecuente di morto y ta responsabel pa 24% di e cifra di mortalidad na Aruba segun informacion di Ministerio di Salubridad na 2013 ('Health Monitor Aruba 2013'). Esaki tambe ta e situacion den region y na Europa, na unda cancer ta e di dos causa di morto y malesa di curason ta ocupa e prome luga.

Porcentahe halto di cura

Segun cifra di "Health Monitor Aruba 2013" cancer di cuero ta e tipo di cancer mas frecuente detecta na Aruba den hende homber y hende muhe. Cerca e ser femenino e di dos tipo di cancer detecta mas frecuente ta cancer di pecho y cerca e ser masculino esaki ta cancer di prostata. Cancer di tripa tambe ta un cancer cu ta wordo detecta basta frecuente na Aruba. Ta remarcabel cu e tiponan di cancer aki ta net esunnan cu tin un porcentahe halto di cura, si e wordo detecta na tempo.

Test a tempo

Segun Organizacion Mundial di Salud (WHO) 40 di cada 100 caso di cancer por wordo evita, si tin e diagnostico y tratamento haci den forma tempran, kieren prome cu tin sintoma di e malesa. Ibisa, Departamento di Salud Publico (Despa), Svb, Wit Gele Kruis y AZV ta uni nan mes na e mensahe di UICC y WHO cu ta promove un estilo di bida saludabel den prevencion di cancer. Esaki ta consisti den stop humamento, mantene un peso di curpa saludabel, haci actividad fisico regularmente (30 minuut pa dia), reduci consumo di alcohol y evita exposicion na solo sin proteccion. Banda di hiba un estilo di bida saludabel ta recomenda pa haci e testnan na tempo, esta mammogram pa cancer di pecho, PAP-test pa cancer na boca di matriz, test di sanger cerca hende homber pa check PSA, fuera di saminacion rectal pa cancer di prostata y Fecal Occult Blood FOB, pa detecta cancer colorectal (na tripa). Durante luna di februari lo enfoca riba prevencion di cancer. □

Paseo Herencia
"nos orgullo... Aruba's pride"

PASEO BALLROOM

(FORMER O-RESTAURANT)

FANTASTIC SPACE FOR RENT

Afls.3500,-

24 HOURS PERIOD

Plus fully refundable Afls.1000,- cleaning deposit

INCLUDES:

1000 M2 FACILITY

TABLES + CHAIRS

3 BARS (NO GLASSWARE)

FULL COMMERCIAL KITCHEN

(REFRIGERATORS, NO COOKING UTENCILS, NO KITCHENWARE)

ELECTRICITY , WATER AND GAS

FOR INFORMATION CALL:

Tel: (297)586 -6286 / 586-6533 Fax: (297) 586 -9233

Maribomba

MARIBOMBA ainda ta zonzá di e accion den aire siman pasa, ora cu Venezolanonan a dicidi di tira un avion abou. Gewoon asina.. BOOEM.. Down she goes..

Un ley cu Venezuela a pasa na 2011 ta permiti militar nan derumba cualkier avion cu NO duna oido na nan ora cu nan wordo pidi. Riba su mes, nada nobo pasobra si bo haci mescos na Merca of cualkier otro parti di mundo, bo ta haya bo mes mal sirbi. De hecho, e no ta nada nobo cu Venezuela a haci. Aña pasa nan a derumba 30 avion caba.

Pa NOS e ta algo NOBO. No ta tur ora cu un avion ta cay DEN BO CURA, y SIGUR no ora cu e motibo ta cu e la wordo TIRA abou. Aruba den UN tiro, tabata e CENTRO di atencion. Hopi tabatin opinion mixto. Di un banda, ta bisa 'opgeruimt staat netjes', esta cu ora cu bo anda cu droga, mester caba cu bo. Di otro banda, e FACILIDAD cu cual e avion a wordo tira, ASINA cerca di nos costa, ta SPANTA hopi hende, incluyendo MARI-

BOMBA. Bo por imagina bo si e avion a cay un poco mas cerca di costa, riba beach, de! n un hotel, of algo asina? Anto e cantidad di droga, e tipo di avion, ta pone bo pensa cu no ta CUALKIER traficacion tabatin. Ban wak con e asunto aki ta desaroya, pasobra ainda tin HOPI contesta cu tin cu sali for di e asunto aki.

Ata otro ultimatum a pasa di adomingo. 1 februari unda cu CFT a pidi pa gobierno presenta un lista concreto di cosnan cu e lo haci pa remedia e situacion financiero. Gobierno su contesta? "NOS A ENTREGA PRESUPUESTO", pues cu otro palabra, BAY BUSKE eyden. E pregunta ta cu si Hulanda lo acepta e contesta ey.

Di tur parecer, esey mester bay wordo mira aworaki. E ta parce cu Aruba ta SIGUI busca confrontacion cu Hulanda. Y MARIBOMBA a compronde cu e siman aki (weekend) minister frusto ta sali pa Europa, cu un 'stop' na Hulanda unda cu e lo bolbe topa e ambtenaar poderoso y wak con e ta sali afo. Anto si

esey NO sosode, Aruba tin cu prepara su mes pa un 'regalo' otro luna. E MESUN regalo cu Hulanda a presenta St. Maarten cu ne siman pasa. Nan a haya nan di 3 concept di un 'instruccion' presenta riba un teblachi. Anto si pa 6 di maart, no tin mehoracion, Hulanda lo dicidi pa nan. MARIBOMBA ta premira e mesun escenario pa Aruba pa e fecha ey.

Un menasa di un aanwijzing presenta riba teblachi, cu lo tin cu pone Aruba sacudi un poco atrobe. Pero.. seriamente, ta parce cu Aruba su gobierno ta BUSCANDO confrontacion cu Hulanda, y cu ta manera nan ta bisa, DUNA nos un Algemeen Maatregel van Rijksbestuur, pa asina Aruba por CULPA Hulanda di dje. MARIBOMBA a bisa esey caba den pasado. Tempo lo mustra..

Mientrastanto presupuesto a cuminsa cana su caminda manera cu MARIBOMBA a bisa siman pasa. Pregunta ta KI dia e ta yega Parlamento pa tratamento. Lo ta DESPUES di carnaval, pasobra aworaki CARNAVAL ta manda.. of

loke ta RESTA di carnaval. Pasobra seriamente, e loke ta wordo presenta, NO ta e miho momento di Carnaval.

Luganan hopi bashi banda di caminda den fin di siman ora cu tabatin parada di mucha na Playa. Hopi buraco.. Hopi mes.. den parada y na banda.. Esey si, LOKE tabatin, tabata bon presenta.

Algo ta algo.. Duna Cesar loke ta di Cesar.. For di algun dia, despues di a haya un avalancha di critica cu no ta publicando fechanan, SMAC a haya gana di bombardia cu poster cu fecha di e proximo eventonan. Comprendibel cu ta pidi pa fechanan.

Berdad tin un BACHANAL, cu e fechanan. Pero nan ta asina BRUHA of NO ta cuadra mas, cu por bien tira henter e BACHANAL afo. Y realidad ta cu 'pa siman' mester check si un actividad ta riba schedule ainda. Y mester bisa tambe, cu ta COMPRONDE cu cos ta NOBO pa SMAC. Pero a haci algun cambio cu NO ta cuadra y cu ta bruha hende mas. AAAAh..

MARIBOMBA a compronde cu tin algo ta stoba pa loke ta JOUVERT MORNING.. tin INDICACION cu esaki lo NO sigui??? MARIBOMBA ta trahando riba dje pa wak kico ta kico.

Ayera ministro a reacciona riba e asunto di schoolgeld. Un tutu completo. Parce cu ta fout di e fundacion encarga cu NO a aumenta e suma tur aña y DIRIPIENTE kier subi e suma den UN solo tiro. Ta resulta cu otro fundacionnan ta MAS caro cu SKOA. Bo por kere esey? Anto cu gobierno no tin NADA di bisa den e fundacion. Algo NO ta klop eynan.

Den pasado por corda un ex minister hopi frustra caba pa e asunto ey. "Mi tin cu subsidia, pero mi no por bisa nada?" e mandatario a bisa na e ocasion ey. Algo cu e NO a haya leuk. E mandatario actual di enseñansa a duna SKOA un siman pa nan 'motibonan'. Pero awor ta resulta cu tin mucha cu no por ni paga e suma inicial, corda esun aumenta cu 200%. Si no ta mas. Ay AY ay. Esta dushi ta carnaval! □

E pagina di opinion ta pa pueblo

ORANJESTAD – Bon Dia Aruba pa varios siman caba ta conta cu pagina di opinion.

E pagina aki ta destina pa pueblo, pa tur hende cu tin un problema cu nan kier trece dilanti.

Pues tur hende por manda nan opinion tocante un topico na noticia@bondia.com y dirigi esaki na Yakari Gabriel.

E pagina di opinion ta ofrece un plataforma pa pueblo expresa nan sintimentonan, claro cu e opinion mester por tin algun peso of contexto.

Cu esaki kieren, cu no por bin dilanti cu opinionnan manera "pasobra mi no gust'e" "pasobra si" "pasobra no" etc.

Aparte di tambe por reacciona riba problemanan so-



cial, medidanan politico cu a wordo implementa, etc.

Durante varios siman e pagina di opinion a trece dilanti

hopi topico manera entre otro, Homosexualidad, hen-

de transgender, libertad na Aruba, si hende en berdad ta biba liber y hopi topico mas. Esaki no kieren cu e topiconan aki of opinion riba nan no por wordo treci dilanti.

Mirando cu cada cabes ta un mundo, tur hende tin un diferente manera di mira mundo rond di nan. Bon Dia Aruba no ta stop ningun hende di bin dilanti y laga nan stem wordo scucha.

E corant tin un seccion special pa comentarionan politico, pues esun di opinion ta specialmente pa e ciudadano. Awendia tin hopi cos ta pasa riba e isla aki y hopi hende no kier papia.

Pa e motibo ey, Bon Dia Aruba ta ofrece e posibilidad di ta anonimo tambe. Pero ta manera Budda a bisa, tin 3 cos cu semper ta sali, e solo, e luna y e berdad. □



Fraccion MEP:

Bay siña bo trabou miho

STA. CRUZ -- Partido MEP a tuma nota di un articulo di Mervin Ras atacando lider di MEP. Segun Mervin Ras, MEP a pidi un reunion cu minister Hooijboer, pero lider di MEP mes no ta bin reunion. Ta bira tempo pa un hende puntra Mervin Ras si e no ta cansa di yora tras di lider di MEP Evelyn Wever-Croes, pasobra e yoramento aki ta masha infantil.

Mervin Ras ta un ganado y manipulado. E sa masha bon cu minister Hooijboer a bay parlamento dialuna ultimo den un "vragenuur". Ningun momento MEP ni lider di MEP a pidi e "vragenuur" ey cu minister Hooijboer. Ta algun parlamentario di AVP entre nan Jeffrey Kelly a pidi e "vragenuur" cu minister Hooijboer, y pues ta e parlamentarionan ey mester ta presente. Esunnan cu no a pidi e reunion mag di ta presente,

pero ta haya 1 minuut so pa haci pregunta! Un regla masha absurdo, cu ta muestra cu esun cu pidi e "vragenuur" tin derecho di haci pregunta, pasobra ta su reunion. Mervin Ras sa esaki masha bon y ta gaña skirbi coy loco djis pa desacredita lider di MEP? Of Mervin Ras no conoce su trabou? Ta di conseha Mervin Ras pa e bay studia su reglanan y stop di yora tras di MEP. Bo mes a scoge pa drenta AVP, carga bo consecuencia. □

Evelyn Wever-Croes(MEP)

Yuda nos muchanan gosa carnaval debidam-

ORANJESTAD - E fin di siman aki nos muchanan ta celebra nan paradanan di Carnaval. Como adultonan responsabel pa e cuido di nos muchanan, ta nos deber di percura pa nan celebra e fiesta aki nan forma responsabel.

Ta importante pa mayornan tene cuenta cu proteccion di nos mucha nan. Na prome lugha cuida nan di solo cu bon proteccion, pa nan no kima nan cuero delicado. Na di dos lugha, duna nan suficiente di bebe y di come pa nan por gosa nan parada

Cuido di oido
Cuida oido di nos muchanan. Ta nan oido ta locual cu ta conecta nan cu resto di mundo. Di tur daño cu un dia di parada por causa un mucha, esaki talbes ta esun mas cruel, pasobra bo no ta

mira su efectonan mesora. Pero e efectonan ta mes, of tin biaha mas serio, cu por ehempel un kima di solo, of deshidratacion.

Si e mucha ta participa den Carnaval, percura pa e no ta mucho cerca di e speakernan. Splica' encunto daño esey por haci e, y percura pa e tene un distancia mas grandi posibel di e speakernan.

Duna e earplugs pa e bisti. Earplugs bo por haya compra na mayoria di supermercado, y si e dia ey bo a lubida di hiba, miembronan di Quota Internacional of Aruba ta bende na e ruta di Carnaval pa apenas 1 florin. E earplugs ta baha e cantidad di decibel cu e oido di e mucha ta wordo exponi na dje, mientras cu e por sigui gosa di e musica di carnaval.

Si un mucha wordo exponi durante henter e parada na musica demasiado duro, aparte cu ta causa daño permanente na su oido, e ta causa tambe otro problema, por ehempel, dolor di cabes, malestar di stoma, problema pa concentra. Si bo yiu keda cu un zonido den su horea despues di parada, esey ta señal di daño permanente caba.

Aparte di esaki tin mas cu nos por haci pa nos muchanan por gosa nan Carnaval. No bebe demasiado, pasobra esey por dañe e goso di e muchanan.

Y tene cuenta cu otro den trafico, core trankil y no causa inseguridad den trafico. Ban yuda nos muchanan celebra nan fiesta na forma responsabel. Asina nos tur por gosa trankilamente di nos Carnaval. □

Rene Herdé (AVP)

Buscando e miho solucion pa desaroyo socioeconomico sostenibel

ORANJESTAD - "Pakico no uza e bon reputacion di Hulanda den mundo financiero of e programa di reduci debe di paisnan Europeo cu a caba di cuminsa, pa paga e debe di Aruba na un interes hopi abou (1-2%) y Aruba mes ta paga esaki bek riba un termino largo mescos cu paisnan Europeo.



E bentaha nan ta grandisimo! E interes riba e pago di debe ta baha di 5.5% pa mas o menos 2%. Aruba ta spaar anual mente mas o menos 200 miyon florin na interes y ta uza esaki pa paga e debe na lugha di interes. Otro bentaha nan ta cu e programa di reforma di aparato di gobierno por continua den un ritmo gradual cu no ta afecta servicionan di gobierno, economia of mercado laboral den forma negativo. Otro bentaha nan ta cu sector priva ta haya claridad total riba e desaroyo di corto y largo plaso. Esey ta necesario pa nan sigui inverti cu confiansa. Tur e bentaha nan aki ta duna estabilidad y trankilidad laboral y social na nos comunidad." Rene Herde, lider di fraccion di AVP na palabra. E ta haya cu na lugha di crea inseguridad manera oposicion of CFT ta haci, ta miho pa busca solucionnan structural.

Maneho actual

E maneho actual di gobierno ta pa gradualmente reduci e deficit riba presupuesto di gobierno y ora yega na e punto di 'presupuesto balansa' na 2017/2018, cuminsa baha debe mes. Rene Herde: "Nos ta sostene e maneho aki. Pero mester haya tur hende den comunidad pa sostene esaki. No solamente den parlamento, pero tambe sindicatonan y doñonan di trabou. E argumento mas fuerte pa sostene e maneho aki ta cu hunto por carga e reforma nan structural y evita consecuenecianan negativo pa mercado laboral y forsa di compra. Pa nos esey ta esencial. E alternativa ta e cortamento pisa y aumento di belasting pisa cu CFT ta propone. Nos no kier esey pasobra di su consecuenecianan negativo. Tin otro alternativanan di maneho tambe.

Un alternativa ta pa uza e bon reputacion di Hulanda of e programa di Europa pa reduci debe y stimula economia. Un bentaha grandi pa Aruba cu e programa ey ta cu e pago halto di interes anual di alrededor di 200 miyon florin lo por uza hopi miho y lo por sigui reforma aparato di gobierno sin consecuenecianan negativo. No Hulanda, pero Aruba mes ta sigui carga e responsabilidad financiero. E alternativa aki ta disponibel den Reino. Pakico no uza esaki?"

Metanan importante

Ta importante pa mantene e adelantonan cu a haci den ultimo cinco aña riba tereno laboral, forsa di compra, crecemento economico y social. Esaki nan ta resultado directo di e maneho di stimula economia y forsa di compra. A scoge pa esaki na lugha di corta gasto pisa na momento cu economia y forsa di compra tabata den 'bom' y desempleo tabata 'sky high' na 2009-2011.

Tambe mester duna claridad completo na sector comercial con maneho di gobierno ta bay ta den añanan cu ta bin. Crecemento economico ta depende di inversion di sector priva. E proposicionnan di CFT pa corta gasto pisa y aumenta belasting pisa a corto plaso, a crea un inseguridad grandi. Na lugha di wak solamente financia publico, CFT y oposicion lo haci miho pa wak con pa sigura crecemento economico, desaroyo laboral y social stabiel, balansa financiero publico a largo plaso. Solucionnan den Reino pa logra esey t'ey. Lamentablemente e encargo di CFT no ta pa haci esey. Lamentablemente e oportunidadnan cu Reino tin na su disposicion no ta wordo uza optimalmente. E pregunta ta: pakico no? □

Mervin Wyat-Ras(AVP)

Tratamento di cancer na Aruba no ta un luho si no un necesidad

ORANJESTAD - Mervin Wyat-Ras, durante conferencia di prensa di fraccion AVP, a informa cu e comision parlamentario encarga cu Asuntonan Social y Salubridad di Parlamento diamars mainta a bishita Imsan. Aki e director dr. Rajnherc hunto cu dr. Nuboer y Sr. Croeze a duna e parlamentarionan un recorrido cu splicacion amplio.

Miembronan di Parlamento presente entre otro por a mira e seccion di dokternan di wowo, e consultorio di dokternan y specialistanan, e dialyse centro, poli di herida, centro diabetico, Prome auxilio, Röntgen y e seccion pa haci test di droga. Alabes por a tuma nota di espacio nan ainda no ocupa pa haci operacion, un dia den hospital, sterilisacion y unda lo por ubica e centro di oncologia.

Hunto cu hospital Baptist di South Florida, ya di basta tempo, gobierno ta den deliberacion pa por bay ofrece radioterapie y a lo largo chemotherapy. Pa cu esaki tin cu amplia y adapta un parti di e edificio entre otro cu un bunker. E bentaha di esaki



manera lo ta diversion, entre otro pa evita cu pashentnan despues di haya un mal noticia cu tin cancer ademas tin cu bay den exterior durante 6 siman pa tratamento, locual tin impacto ariba famia di e pashent, special yiunan cu ainda ta bay scol of ta mas chikito, y emocionnan di e pashent. Ademas esaki ta trece mas gasto.

Positivo ta clave di tende cu desde recien pashentnan por haya nan inyeccion di avastine(ora tin daño na e retina) na Imsan mes, sin cu nan tin cu bay den exterior pa esaki. Ta trata di mas o menos 500 pashent pa aña. Esaki sigur ta cumbini e pashent y a

lo largo lo spaar placa. Imsan ta den deliberacion cu otro instancia y cu Hospital pa yega tambe na cooperacion cu otro pa por ofrece e pashent e cuido mas optimal y alabes cerca di cas pa loke ta trata wowo. Aki lo por haci operacionnan na Imsan. Pa loke ta trata dialyse ya caba Imsan ta duna un bon servicio na pashentnan. Den futuro si tur cos bay bon nos hendenan lo por ricibi nan tratamiento pa combati cancer cerca di cas.

Mervin Wyat-Ras a haya e recorrido hopi interesante y por a nota cu e edificio di Imsan tin espacio suficiente pa sigui desaroya cuido cualitativo na pashentnan. Si por



a nota diferente erornan den construccion manera entre otro liftnan cu no ta suficiente grandi pa transporta un cama di hospital, isolacion inadecuado pa un hospital, trapi pa candela cu no ta suficiente sigur pa ora di emergencia y un espacio cu lo no ofrece suficiente proteccion den caso di biento fuerte.

Cu un centro di oncologia situa den Imsan sigur lo por brinda cuido no solamente na pashentnan local pero tambe na esunnan cu ta bin di otro islanan den Reino y tambe na personanan den region. Asina por desaroya turismo medico. E pashentnan lo por keda den hotel cu lo wordo construi na Seroe Colorado y gosa di tranquilidad y nos beachnan di pariba. Esaki sigur lo contribui na nos desaroyo economico y diversifica nos turismo. Parlamento ta keda den espera di un presentacion mas ex-

tenso. Wyatt-Ras ta comenta cu ta di importancia pa nos por desaroya cuido di calidad y cu nos por coopera cu otro paisnan den Reino.

E parlamentario ta menciona cu pronto nos lo tin un congreso aki na Aruba pa delibera encunto cooperacion. Aki ta necesario alabes cu aki mes na Aruba tambe tin cooperacion entre e institutonnan, directornan y directivanan, y tambe entre profesionalnan.

Wyatt-Ras ta remarca finalmente cu remarcabel tabata ausencia di oposicion durante e bishita aki, sin cu a duna notificacion. Dor di esaki e parlamentario nan ausente a perde e oportunidad pa mira y haya informacion importante como preparacion pa discusion ariba e topico tan importante cu ta salud di nos pueblo y nos futuro generacion. □

Fraccion MEP:

Gobierno mester stop di malgasta placa na prioridadnan robes!

ORANJESTAD - **Ultimamente un gran parti di nos comunidad ta pasando den situacionnan financiero sumamente dificil, caminda medidanan cruel imponi door di Gabinete Eman ta afectando cartera di hopi ciudadano y cu tin como consecuencia cu hopi famia na Aruba ta bibando te hasta den pobreza nunca bisto.**

E motibo principal ta cu e gobierno di AVP a malgasta tur e fondonan publico, a pone e prioridadnan completamente robes, a fia miyones di florin pa sigui malgasta na nan antoho y cu awe nos mester paga mas cu 200 miyon florin na interes so tur aña riba tur e debenan cu gobierno di AVP mes a redobla, esta di 40% di GDP na 2009 te 82% di GDP na 2014.

Promesanan falso

Awor ta asina leu cu e gobierno aki a dicidi di impone 24 medida adicional den e presupuesto 2015 riba lomba di pueblo. Un di e medidanan aki ta cu nan lo bay cobra tur e belastingnan atrasa cu tin riba caya y cual ta suma na 81.4 miyon florin den 2015. Sinembargo den e mesun rosea, Gabinete Eman ta lubida cu e tin tambe debenan grandisimo na e pueblo pagado di belasting cu tin cu wordo paga ainda, esta e restitutionnan di belasting.

Por cierto, e ultimo aña cu pueblo a haya su restitution tabata na 2009 y desde e tempo ey ningun restitution mas a ser paga. Pues pa loke ta e añanan 2010, 2011, 2012, 2013 y 2014 cu ta birando vigente caba, Gabinete Eman ta prefera di no paga e restitution y ta uza e placa aki pa nan

propio mal gastamento sin limite. Aki Gabinete Eman ta falta cu nan propio promesa haci mediante e ex Minister di Financia Juan David Yrausquin, kende na januari 2014 publicamente a priminti cu e restitution di 2010 lo a wordo paga na fin di juli 2014, e restitution di 2011 lo a wordo paga na December 2014 y e restitution di 2012 na fin di mei 2015. Pero te cu awe nan no ta cumpliendo cu nan promesanan fofo y falso.

Medidanan cruel

Hecho ta cu hopi ciudadano ta wardando pa haya e placa di belasting cu nan a paga di mas, ya cu esaki lo por trece un poco alivio den tur nan necesidadnan financiero. Ultimo lunanan nan a wordo sacrifica caba cu aumento barbaro di prijs di coriente cu 15%, introduccion di Impuesto di Salud di 1%, aumento di



Placa di Restitucion lo yuda alivia e cartera bashi di pueblo

prima di AOV, introduccion y aumento di vastrecht riba recibo di coriente, pago di Af. 27,50 pa recogemento di sushi, aumento barbaro di placa di scol te 400 florin pa cada yiu y aumento drastico di costo bida. Y dentro di poco nan lo ser confronta tambe cu medidanan adicional manera aumento di BBO, introduccion di Impuesto di Solidaridad y Financia Impuesto di Transferencia. Pues ta mas cu logico cu henter pueblo ta sclama pa haya nan restitution di belasting pa caba y pa asina nan por haya un tiki alivio y pasa door di e turbu-

lencia financiero desastroso ocasiona pa Gabinete Eman. Ta p'esey partido MEP ta haci un apelacion urgente na Gabinete Eman pa nan cuminsa goberna drechi pa caba, stop cu nan drechamento di placa di pueblo y cuminsa paga mas pronto e restitutionnan di belasting di e ultimo 5 añanan. Alabes den nan accion infantil, nan no mester bolbe bay tira culpa riba e 8 añanan di Gabinete Oduber, ya cu e restitutionnan cu tin cu wordo paga ainda ta hustamente di 2010 te cu 2014, esta di e periodo di Gabinete Mike Eman mes. □



PASA LAGA BO AVISO DI LOKE BO KIER BENDE, HUUR, ETC NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22 OF MANDA BO AVISO VIA EMAIL NA: michael.arends@cspnv.com

PERSONAL GRATIS MAX 20 PALABRA - TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00AM - 4:00PM

TE HUUR

Apt met 1 slaapkamer, keuken & eetkamer. Omgeving van Superfood. Water en electra niet inbegrepen Cable Tv en gas inbegrepen voor AWG. 1.160 p/m 1 maand deposit
Info: 593-9145

FOR RENT

One bedroom apt, kitchen & dining room, furnished. Private entrance, close to Superfood. Water & electricity not incl. Cable & gas incl. Awg. 1.160 p/m plus one month dep
For info call 593-9145

TA BENDE

Set di sala Afl. 450,- set di cama queen size di palo puro Afl. 550,- Pa mas informacion
Tel: 586-7163 / 563-4687

SERVICIO PUBLICO

Nos ta fura tur tipo di muebles y nos lo laga nan manera nobo back. Pa mas informacion
Tel: 5621199 / 5921252.

SERVICIO PUBLICO

Ta duna credit di 10 luna. Ta fura y spuit tur tipo di muebles. Palm Beach #5, dilanti Subway.
Tel: 593-2655 / 742-5853

TA BENDE

Scooter den perfecto condicion (2007) Bon prijs!.
Tel: 594-9069 / 569-0125

SERVICIO PUBLICA

Señora cu firma liber ta ofrece pa haci oficina of cas limpi.
Tel: 568-2806

TA BUSCA

Cabayero ta busca apartamento pa huur entrante februari 2015 den Playa y cerca di busstation di Arubus. Pa mas informacion
Tel: 561-2647

TA BENDE

4 cashi di paña (bon prijs) 1 cacho fila brasileira (6 luna). Pa mas informacion
Tel: 561-7112

TA BENDE

I-phone 4S 16GB open phone black nobo pa Afl. 500,- cu case. Pa mas informacion
Tel: 745-5550

TA BENDE

Ganga un Eton Vipper 70cc año 2000, bon condicion pa Afl. 2500,- discutibel. Pa mas informacion
Tel: 732-0697

TA BENDE

Cama Queen den perfecto condicion hopi bon prijs. Pa mas informacion
Tel: 594-9069

TA BENDE

Suzuki Baleno 2000, body den bon condicion, jega start y bay cune, tire nobo. As is where is. Afl. 2.300,- Pa mas informacion
Tel: 563-7049

TA BENDE

Un Suzuki Swift VVT 2009, std, cu airco den bon condicion. Pa mas informacion
Tel: 594-1015

TA BENDE

Suzuki Esteem 2004, Afl. 1.500 (as is where is). Pa mas informacion
Tel: 641-4612

DUSHI CUMINDA

Liliana tin cuminda tur dia na Jhonson's Supermarket San Nicolas desde 11am - 1pm tur cuminda acompaña cu un sopi pa solamente Afl. 12,50 Pa mas info of pedido yama
Tel: 749-5008

TA BENDE

Pa mucha, hopi sorto di cos di hunga, buki, y muchu mas. Nobo y uza, bon pa crèche. Y tin pa regala tambe.
Tel: 7350737

TA BENDE

Patriot Mag Drive NOBO! MD1200-1200GPH Koi Pond & Waterfall Pump. Awg. 295 o.b.o. Pa mas informacion
Tel: 732-1104

SERVICIO PUBLICO

Nos ta traha cura, drecha muraya, verf cas y dak, pleister den temporada di Nov. y Dec. Pa mas informacion
Tel: 564-3588

SERVICIO PUBLICO

Pa hasi cas limpi y pa strika pa mitar dia. Pa mas informacion
Tel: 743-5966

TA BENDE

BBQ Grill "made In Aruba" duradero, Tipo "bari" Afl. 275,- cilindro cu tapa pa Afl. 250,- Tel: 593-8182

TA DUNA LES

Les di hulandes y papiamento pa mucha di kleuter, Basic school. Yama despues di 2'or. Pa mas informacion
Tel: 592-5090 / 583-7381

TA BENDE

Un Hyundai Sta Fe 2003, Std, Bon condicion pa solamente Afl. 6.500,- Pa mas informacion yama
Tel: 731-8695

TA HUUR

Apartment na Sabana Basora semi muebla pa 1 of 2 persona max no kids or pets. Coriente apart plus 1 luna borg. Pa mas informacion
Tel: 594-9069 - 569-0125

SERVICIO PUBLICO

Ta duna servicio pa baña y cuida hende grandi na as y tambe laba herida. Pa mas informacion
Tel: 748-5818

SERVICIO PUBLICO

Pa huiswerk begeleiding y bijles den area di Pos chiquito entre 4 - 6or pm. Pa mas informacion yama
Tel: 593-7784

SERVICIO PUBLICO

Ta duna servicio di hasi cas, oficina y locals limpi. Ta cobra pa hora di trabao. Pa mas informacion
Tel: 600-8714

TA BENDE

Riba GANGA un cama di baby den bon estado marca Legacy. Pa mas informacion
Tel: 561-4519

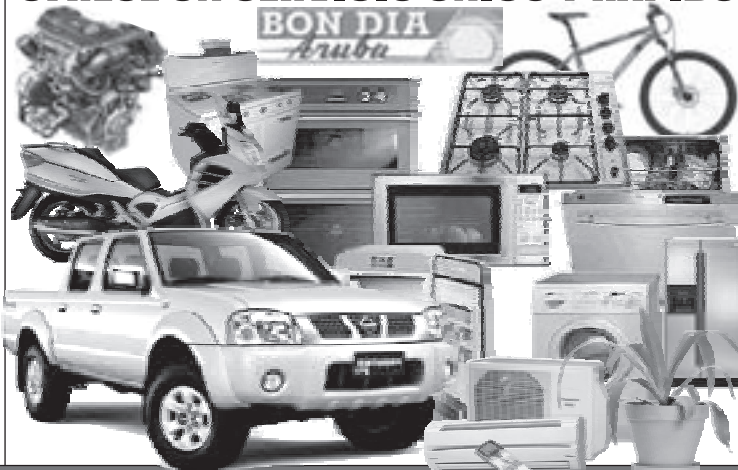
TA BENDE

Matanan di fruta, sorsaka, mango, papaya, tambe motorcycle (scooter) 2007 bon condicion Corchon queen size. Pa mas informacion
Tel: 594-9069

LES DI LANDAMENTO

Priva of den grupo, mucha di 3 año bai ariba. Nos ta prepara mucha pa tur diploma. Profesional den e ramo. Pa mas info.
Tel: 594-9069

BO TA BENDE, HUUR OF BUSCA CUALKIER ARTICULO, NOS TA OFRESE UN SERVICIO UNICO Y RAPIDO.



BON DIA Aruba

TIRA BO SUSHI DEN BARI, TENE ARUBA LIMPI...



Advertorial

RBC Royal Bank lo t'ey na Autonights cu tremendo oferta riba prestamo pa auto

Oranjestad -- RBC Royal Bank lo ta na e booth di RBC durante Garage Centraal su AUTONIGHTS cual lo tuma luga entre 6'or di atardi te cu 9or di anochi.

Sea ta un Santa Fe, Tucson of ISUZU bo ta desea di core aden, pasa cerca RBC su profesionalnan cu lo

t'ey pa calcula e tremendo oferta cu RBC ta duna.

E oferta e dia aki ta encera un prestamo pa auto cu un interes reduci di solamente 8.75% APR. RBC ta e unico banco unda por facilita bo cu un termino di pago te cu 7 año largo. Esaki ta alivia bo situacion financiero door di baha bo pago mensual pa

luna mas ainda, mas ainda si bo tin otro gastonan manera di cas, estudio etc.

RBC ta duna bo guia profesional y aprobacion rapido. Pa banco por haci su calculacionnan, clientenan mester percura pa trece 2 tipo di identificacion valido, y 2 ultimo payslip si ta

cobra pa luna of 4 ultimo payslip si ta cobra pa kinsena y carta di referencia di trabou.

RBC ta invita pueblo di Aruba pa bin y probecha di e oportunidad aki y busca nan auto nobo cu e miho oferta y pago mensual mas abou na Aruba.



Elmax ta anuncia fayecimento tragico di

Kevin Richard Wever

Na bida primo di nos propietario.

Adres pa condolencia:
The Olive Tree Funeral Home na Cumana
Diaranson 4 di februari di 7'or pa 9'or di anochi
Bisti Traje Alegre

“Laga tur locual, cu ta sperami ta bunita,
Laga tur locual, cu mi encontra na caminda ta bunita,
Laga tur locual, cu ta rondonami ta bunita
Laga tur locual mi ta laga'tras keda bunita
y laga esakinan termina den tur buniteza.”

Cado Wever

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa
fayecimento tragico di:



Kevin Richard Wever

mihor conoci como: “Kevintje”

*8 April 1997 †1Feb. 2015

Na nomber di su

Mayornan: Ricardo “Cado” Wever

Shirley de Windt

Rumannan: Rachiem y Katherine Emanuels y famia

Derrick y Diana Wever y famia

Gerrick y Tyshael Wever y famia

Shariska Wever y yiu

Welanan: Josette de Windt y Ninita Wever

Tantanen, omonan, primonan, sobrinonan

Padrino: Roderick Arends

Madrina: Nouhry Arends

Ex alumnonan di EPB San Nicolaas y Filomena Colege
MAVO

Coleganan stima di Lucky Electricals

Amigonan y amiganan na Aruba y Corsow

Demas famianan mucho hopi pa menciona na Aruba,
Corsow, Hulanda y USA

Conocirnan, bisinanan y tur cu a stime hopi

Adres pa condolencia:

The Olive Tree Funeral Home na Cumana

Diaranson 4 di februari di 7'or pa 9'or di anochi

Cremacion ta tuma lugar den ceno familiar

Famia ta invita pa 1 santo Sacrificio di misa na Misa Cristo
Rey na Brazil Diabierna 6 di Februari pa 7'or di anochi.

Porfabor bisti TRAJE ALEGRE

E di dos instancia hudicial den hurisdiccio fiscal a keda realisa

ORANJESTAD – Entrante 1 di januari 2015, a cambia (wijzigingsverordening: AB 2014 no.75) e Ordenansa nacional di apelacion den asunto fiscal (Landsverordening Beroep in Belastingzaken) cu ta haci posibel na Aruba e apelacion di e casonan di impuesto, entre otro di e casonan di duana tambe, na corte superior (hoger beroep).

Cu e ley aki, Corte den prome instancia di Aruba (GEA Aruba) ta bira e instancia di apelacion (beroep) pa e casonan di impuesto di Aruba. Corte Comun di Husticia di Aruba, Corsou, Sint Maarten y di Boneiro, Sint Eustatius y Saba (Hof) ta bira e instancia pa apelacion na corte superior.

Den ki caso y den ki termino apelacion na Corte den prome instancia y apelacion na corte superior ta posibel?

En caso cu un ‘rechtzoekende’ no ta di acuerdo cu un decision (decision riba obhecion of decision oficial (beschikking) di e organo gubernamental, Departamento di Impuesto of Departamento di Aduana, e por apela door di entrega un carta di apelacion na GEA Aruba. Den e ley di impuesto y den e ley di duana ta para pa e decisionnan specifico por apela y tambe dentro di ki termino esaki mester sosode. Den e casonan di impuesto, en principio e termino valido ta dos luna y den e casonan di aduana, e termino valido ta un luna.

GEA Aruba ta trata e caso y despues ta duna un veredicto. Contra un veredicto di GEA Aruba, e partidonan por apela na corte superior cerca Hof. Apelacion na corte superior por wordo haci tanto door di e partido interesa, como tambe door di e organonan gubernamental implica. E termino pa inicia un apelacion na corte superior ta di dos luna despues di e dia cu e veredicto di GEA Aruba a wordo manda. E proceso di apelacion na corte superior ta sosode door di entrega un carta di apelacion na Hof, na e adres di GEA

Aruba.

E rekisitonan pa e carta di apelacion (apelacion na Corte den prome instancia y apelacion na corte superior)

E carta di apelacion (beroepschrift) mester wordo motiva y e ponencia di e partido cu ta buscando husticia, mester por wordo deduci claramente for di e carta di apelacion. Ademas mester presenta e siguiente documentonan:

q Un copia di e decision(nan) (aanslag, decision oficial (beschikkingen), acuerdo) contra di cua ta wordo apela.

q Si acaso tin un apoderado: un carta di apoderacion firma door di e interesado/apelante y e apoderado.

q Un copia di e veredicto di Corte contra cual a wordo apela den corte superior.

Contribucion pa griffie (Griffierecht)

E partido cu a apela (beroep y hoger beroep) lo mester paga un contribucion pa e gastonan di hurisdiccio, e asina yama griffierecht. For di 1 di januari 2015 e siguiente sumanan di contribucion pa griffie ta valido:

	Corte	Hof
Persona priva	Afl. 25	Afl. 75
Persona huridico	Afl. 150	Afl. 300

Derecho transitorio

Tur e casonan cu actualmente ta andando na Corte di apelacion pa asunto fiscal (Raad van beroep voor belastingzaken), ta wordo trata pa GEA Aruba for di dia 1 di januari 2015. E introduccion di apelacion na corte superior den e casonan di impuesto tin efecto inmediatamente. Esey kemen, cu pa tur caso riba cual tin apelacion andando na Raad of riba cual por haci un apelacion, ta bira posibel pa haci apelacion na corte superior.

Pa mas informacion por tuma contacto cu GEA Aruba:

J.G. Emanstraat 51, Oranjestad. Tel: (297) 5265432. Fax: (297) 582 124.

Email: belastinggriffie@caribjustita.org

Colegio EPI unidad Economia cu un anochi di informacion pa mayornan di studentenan di prome aña

ORANJESTAD –Pa medio di e anuncio aki, Colegio EPI unidad Economia ta invita mayornan di e studentenan di e prome aña escolar pa un anochi informativo cu lo tuma lugar mañan diahuebs 5 di februari 2015.

E anochi di informacion lo ta di 6:30 pm pa 8:30 pm, den lokaalnan na Unidad Economia.

Durante e anochi aki lo haci entrega di rapport y tambe lo por papia cu e mentor di klas. Presencia di mayornan lo wordo altamente aprecia. Pa mas informacion tocante e anochi aki por tuma contacto cu departamento di administracion di Unidad Economia na 5258760 of 5258761.



Ta extende palabra
di condolencia na famia di

*Sr. CaLixto
Jozef Croes*

Tata di nos colega Richard Croes

Banco di Caribe (Aruba) N.V. tambe lo ta presente durante “Autonights” di Garage Centraal

ORANJESTAD – Banco di Caribe (Aruba) N.V. lo ta presente durante e Autonights di Garage Centraal y GTI, Diahuebs dia 5 di februari 2015 desde 6:00 P.M. te cu 9:00 P.M. Ariba e anochi aki por probecha di e diferente prijs special cu Garage Centraal tin pa ofrece y tambe di nos interesnan hopi atractivo.

Nos lo ta ofeciendo 8% (

8.11% APR) pa prestamo di auto nobo y di 12% (12.17% APR) pa prestamo di auto segunda mano.

Pa aplica ta masha facil mes, trece bo ultimo 2 payslip si bo ta cobra pa luna of bo 4 ultimo payslip si bo ta cobra pa quincena, un ID valido y un carta di trabou.

Banco di Caribe ta wardabo sin falta ariba diahuebs dia 5 februari 2015 na Garage Centraal. □



Advertorial

Fun Miles y KFC ta celebra nan partnership cu KFC Carnival Fest



ORANJESTAD – Miembronan di Fun Miles awor ta ricibi un treat: nan por cambia nan Fun Miles na KFC, e restaurant cu e galiña favorito na Aruba, sandwich, snack, cos du-shi y side orders.

Lo celebra e partnership aki durante henter e temporada di Carnaval cu un oferta special: un KFC Carnival Fest pa solamente 1.950 Fun Miles (of AWG 40). Esaki ta inclui 9 pida galiña, 3 mashed potatoes, 2 liter di Pepsi y tambe un KFC Cooler bag (mientras

tin den stock). E deal aki ta valido na tur outlet di KFC: Oranjestad, San Nicolaas, Sta. Cruz y na Palm Beach.

Tocante KFC

KFC su historia a cuminsa cu un koki kende a crea un famoso recept cu un lista di yerbanan secreto y specerijnan cu e la scirbi patras di su porta 70 año pasa. E koki aki ta e legendario Colonel Sanders y awor KFC ta e cadena di restaurant di galiña mas popular na mundo cu mas cu 18.000 KFC outlet den 115 pais rond mundo. Te ainda tin un koki den

cada un di nan cushinanan preparando cumindanan fresco y delicioso completo pa famia na prijsnan hopi atractivo. KFC ta masha agradecido di a drenta e comunidad Arubiano y ta orguyoso di tin 4 outlet riba e isla. E partnership cu Fun Miles lo haci e cumindanan di KFC hopi mas iresistibel.

Pa mas informacion tocante Fun Miles

Tuma contacto cu Fun Miles su Customer Service na tel. 588 9947, bishita funmiles.net of nos pagina di facebook.com/funmiles. □



Cambio den fecha di pago di bijstand pa districto di San Nicolas

ORANJESTAD - Departamento di Asunto Social ta informa di un cambio den e fecha di cobra bijstand pa San Nicolas.

Pa motibo di forsa mayor e pago di luna di februari 2015 lo bay tuma luga riba diabierna 06-02-2015 di 8or di mainta te cu 12or di merdia na Postkantoor San Nicolas en bes di diasabra dia 07 di Februari, manera ta e custumber.

Ta pidi clientenan di San Nicolas pa tuma bon nota di e cambio aki, lo no tin otro dia pa cobra e bijstand pa luna di Februari 2015.

Pa mas informacion por yama libremente na Tel. 582-1100 y pidi pa seccion di Bijstand. Di antemano masha danki pa e comprension. □



Presidente Camara di Comercio:

No ta pasobra prijs petroli a baha, tur prijs mester baha

WILLEMSTAD - No ta pasobra prijs di crudo riba mercado mundial a baha, automaticamente prijs di comestibel mester baha.

Mester tene cuenta cu tin varios factor mas cu ta influencia prijs di un producto, ta loke William "Billy" Jonckheer, presidente di Camara di Comercio a trece dilanti, relaciona cu e discusion cu por a tende ultimo dianan riba e topico aki.

ayera 3 di februari, prijs di tur producto petrolero ta baha aki na Corsou. Prijs di gasolin, diesel, gas di cushina, tarifa y awa y coriente ta baha, den algun caso considerablemente.

Ya caba ta conoci – anto la prensa a informa esaki ampliamente – cu tarifa di bus no ta bay baha, awor cu combustibel a baha. E argumento ta cu tarifa di bus no ta wordo determina solamente pa altura di e prijs di combustibel. Mester conta acerca mantencion di bus, un seguro hopi halto y otro gastonan inespera cu ta bin acerca. Ora ta papia di tarifa di bus, mester tene cuenta cu esey tambe, segun e sindicato di chauffeur di bus.

Esaki ta di tres luna cu prijs di mayoria di e productonan aki ta baha (considerablemente), loke ta motibo cu por a scucha bosnan den comunidad

cu ta puntra ki dia prijs di comestibel ta cuminsa baha. E argumento ta, cu ki ora cu prijs di petroli subi, esey ta motibo cu prijs di comestibel ta subi mesora.

E presidente di Camara di Comercio a muestra cu e explicacion ta mas complica cu e ta parce den prome instancia. Mesun cos cu ta conta pa chauffeur di bus, ta conta pa otro sectornan di comercio tambe.

Tin mas factor, segun Jonckheer cu ta pone cu no por bisa sin mas cu paso prijs di petroli a baha, prijs di combustibel a baha, pues prijs di comestibel mester baha.

Prijs di un producto no ta depende di prijs di petroli so.

Mester tene cuenta, cu nos mes no ta produciendo loke nos mester pa consumo.

“Un ehempel: mester transporta e producto di fabrica pa barco, pa e barco trece Corsou. Si tarifa di transporte no baha, si otro gastonan mara na e producto ey keda mesun cos, prijs dje producto no ta baha,” Jonckheer a bisa.

Nos no mester lubida, asina e la sigui bisa cu sobra gastonan si, ta sigui subi, aumentando e costo di haci negoshi cada biaha mas halto. Ta un hecho cu gobierno a bin ta aumenta primanan social considerablemente ultimo añanan. Esey ta pone cu pa e comerciante, no ta po-

sibel reduci prijs di su producto, el a splica.

Jonckheer a muestra tambe riba un otro factor cu hopi biaha no ta tene na cuenta.

Un comerciante hopi biaha ta cumpra stock pa dos, tres luna, paso esey ta mas cumbiniendo.

“Pero kico ta pasa? E ta mara na e prijs cu el a cumpra e producto, si no e ta sufri perdida. Si ta un producto quo ta ser influencia fuertemente pa prijs di crudo, ta ora e cumpra stock nobo na un prijs mas reduci, e por bende esaki tambe na un prijs reduci. Reduccion di prijs ta algo cu podise ta posibel den futuro, no awor aki”, di acuerdo cu Jonckheer. □

Corsou tabatin su prome ‘Tailgate Party’ hopi anima

WILLEMSTAD - Curaçao Marriott Beach Resort & Emerald Casino a presenta su prome ‘Tailgate Party’.

Ta trata di un tradicion Mericano cu a presenta pa



prome bes aki na Corsou na e luga di staciona auto di e hotel. Un ‘Tailgate Party’ usualmente ta tuma luga na un parkeerplaats pafó di un stadion na momento cu fanaticonan ta warda pa un encuentro di futbol Mericano cuminsa. Durante di e ‘Tailgate

Party’ tradicionalmente ta ofrece barbecue y cerbes.

Tabatin bon animo pa e actividad aki cu a tuma luga pendiente di Superbowl. □



Entrante prome di april mucha bou di 12 aña por biaha solamente cu nan propio paspoort

KRALENDIJK – Entrante prome di april 2015 muchanan menor di 12 aña tambe mester tin un propio paspoort. Tur hende cu kier biaha mester tin un propio paspoort. Pues no ta posibel mas pa laga muchanan biaha riba paspoort di nan mayornan, ni si nan ta inscribi den e paspoort.

Desde e transmision (10-10-2010) Kmar a permiti Hulandesnan di Hulanda Caribense biaha cu nan yiunan pa otro paisnan den territorio Caribense sin cu e muchanan tabata den posesion di un docu-

mento di biahe baliado (paspoort of cedula). Pa motibo di obligacionnan internacional y e Ley admission y expulsion BES tur biahero mester tin un documento di biahe valido den su poder. Tambe pa motibo cu dunamento di paspoortnan di emergencia pa biaha pafó di Antia di antes a subi, a dicidi di aboli e maneho di tolerancia entrante prome di april 2015. Excepcion riba e Ley di admission y expulsion BES ta cu Hulandesnan di Hulanda Caribense por biaha cu un cedula den Hulanda Caribense. Pero den e Ley di tarhetanan di identificacion BES tin stipula cu ta otorga un cedula

solamente na personanan cu ta mayor di 12 aña. Den practica esaki ta nifica cu tur hende mester tin un paspoort valido entrante prome di april, pues tambe muchanan menor di 12 aña.

Como cu un paspoort ta relativamente caro y pa motibo di e situacion financiero actual den Hulanda Caribense, ministerio di BZK, IND-CN y Kmar a uni forza y dicidi cu ta duna e menor nan di edad cu te januari 2015 tabata 12 aña y mas jong, dispensacion di pago di stampia pa cumpra e prome paspoort. □

Celebracion cu hubilario na Hotel Avila

WILLEMSTAD – Hotel Avila a para keto awe na un ocasion memorabel. No solamente e hotel mas bieu operacional na Corsou ta existi awe 66 aña, pero tambe un empleado di departamento di reservacion, Noreen Bentura, a cumpli awe 40 aña den servicio di Hotel Avila.

E logro unico aki no por a pasa sin nota. Na aña 1977 famia Møller, di descendencia Danes, a cumpra e hotel, pero hasta prome cu e temporada aki tabatin un empleado caba den servicio cu te e dia di awe ta laborando na Hotel Avila. Un detaye remarcabel ta, cu su hubileo ta exactamente riba e fecha di 1 di februari (1975) cu a fun-



da Hotel Avila na 1949. Propietario Nic Møller y General Manager, Paul Kok a pone Noreen den spotlight grandi cu un desayuno organisa specialmente pa e ocasion, hunto cu demas invitado. Aparte di esaki el a ricibi un certificado, un check y tambe un estadia di 2 anochi cu tur su famia y natural-

mente, no a falta e bolo pa completa e celebracion. Ta bastante excepcional cu empleadonan ta logra yega 40 aña cu e mesun relacion laboral, mirando e cambionan constante di dunado di trabou cu ta tuma luga awendia. Aña pasa e hotel a celebra su di 65 aniversario di un manera festivo, culminando e dia grandi cu un concierto clasico excepcional cu e artistanan Randall Corsen y Wim Statius Muller. Pa conmemora e hubileo special di 65 aña a organisa actividadnan extra, tanto calendario como conciertonan y actonan promocional pa celebra e aña di hubileo aki. Den 2015 tambe Hotel Avila lo continua cu organisacion di varios evento cultural. E luna aki, por



ehempel, a organisa bou di e nomber “Art in Avila” un charla cu e escritor Hulandes Tommy Wieringa y tambe un concierto clasico cu Emmy Verhey y Paul Komen. Riba dia di San Balentin lo bay tin

un cena masha special canto di lama y bou di streanan na shelo. Na maart e di dos edicion di “Art in Avila” lo tuma luga y aparte di esaki tambe e prome evento calendario di aña. □

Parlamento ta bay trata aumento di pensioen di 60 pa 62 aña

PHILLIPSBURG/WILLEMSTAD - Parlamento di St. Maarten pronto lo haya un proposicion di ley den su scochi, pa aumenta edad di pensioen di 60 pa 62 aña. El a bisa esaki durante tratamento di presupuesto di 2015 di e isla e siman aki.

Manera ta conoci, contrai na Corsou cu a tuma e decision pa subi edad di baha cu pen-

sioen di 60 pa 65 aña den un tiro, conseho di minister di St. Maarten a haci esaki na un manera mas gradual, aumentando e edad di 60 pa 62 aña. Pa e bira ley, parlamento mester trata y aproba e decision aki.

Prome minister di St. Maarten Marcel Gumbs a informa miembronan di parlamento cu e ley, awor aki ta pasando si camindanan di haya conseho, prome cu e

yega parlamento. “Si ta bon, e ley aki a caba di sali Raad van Advies y mester ta na caminda bek pa conseho di minister, cu na su turno lo manda e pa parlamento pa e subi agenda. Gobierno lo atende cu esey ora ta asina leu”, el a bisa.

Gumbs a bisa tambe cu ta mas cu logico cu e ley no por dreña na vigor prome cu parlamento debati riba dje y

duna su comentario. Mi ta spera cu parlamento lo hiba un discusion sano riba esaki tambe, segun e prome minister.

Manera ta conoci, aumento di e edad di pensioen a bira necesario, ya cu e fondo di pensioen no ta hayando e entrada cu e mester haya pa por keda sano.

Na Corsou e edad a subi di 60 pa 65 aña, principalmente pasobra e gobierno cu den pasado mester a subi edad di pensioen na un forma mas gradual, no a haci esaki. Mester bisa cu ta varios gobierno tin culpa den esaki.

Na Hulanda ya tin varios aña cu ta adaptando e edad di pensioen te cu awor aki e ta 67 aña di edad, cu chens acta, cu e por subi algo mas den futuro.

Ta un fenomeno rond mun-

do, cu fondonan di pensioen ta bou di un presion enorme y mester tuma medida pa garantis cu esun cu a paga su prima di pensioen tur tempo y cu ta cobrando caba lo sigui haya esaki y esun cu awor a yega edad di cobra pensioen ta haya su pago.

No mas cu algun dia pasa, a bolbe sali informacion cu ta reina preocupacion cerca e fondonan di pensioen di mas grandi di Hulanda.

Na Corsou tambe ta reina preocupacion kico ta bay pasa den futuro. E cantidad di hende cu ta dreñando e proceso laboral no ta suficiente pa cubri e necesidad di esunnan cu den futuro lo bay cobra pensioen.

St. Maarten en todo caso ta bay subi e edad di pensioen pa no cay den e zona di peligro aki. □

INTERUPCION DI CORIENTE

En coneccion cu trabaonan necesario, coriente lo wordo interumpi: **Diabierna, 6 di februari 2015 for di 8:00 a.m. te cu 4:00 p.m.** den vecindario di:

- Casibari (un parti)
- Tamarijn (un parti)
- Seroe Lopez
- Piedra Plat (un parti)
- Seroe Pita (un parti)

Pa mas informacion yama 523-7100 of e-mail nos via CustomerService@elmar.aw.



Banco di Seguro Social Aruba

COMUNICACION MEDIANTE EMAIL CU SVb



Banco di Seguro Social Aruba SVb den ultimo dianan ta ricibi varios email di malware y/o virus cu ta purba di dreña nos sistema. SVb a ricibi diferente email cual ta aparece di ta origina di diferente cliente di SVb.

Pa e motibonan aki ta posibel cu email legitimo di nos clientenan por a keda sin wordo contesta pa motibonan di seguridad.

Den caso cu cliente di SVb tin email cu documentonan (attachment) pa manda pa SVb, nos ta pidi pa yama e persona of departamento concerni di antemano pa nos por verifica e autenticidad di e email.

Nos ta ofrece nos disculpa pa e inconveniencia aki.

ir. Edwin M. Jacobs
Director

SVb - Seguridad pa Aruba su comunidad

Polis di Canada ta haci aresto di cel di Estado Islamico

TORONTO (AP) – Polis Canades a haci otro aresto y ta anunciando acusacionnan contra 3 homber, relaciona cu un cel di recrutamento pa Estado Islamico na Ottawa, segun un oficial di polis a bisa diamars.

E oficial a bisa cu e caso tin laso cu e aresto di 3 homber na Ottawa luna pasa. E tin di haber cu recrutamento pa grupo di Estado Islamico y pa John Maguire di Canada, cual ta un militante cu a aparece den un video di Estado Islamico, y cu posiblemente lo por a wordo mata recientemente. E oficial a papia bou condi-

cion cu lo mantene su identidad anonimo, como cu e no tabata autorisa di papia prome cu e anuncio oficial diamars.

E oficial a bisa Awso Pashdary, e homber aresta na Ottawa, y cu tabata e suheto di un investigacion di teror di polis, pero polis a bisa cu no tabatin suficiente prueba pa arest'e. E oficial a bisa cu polis lo anuncia e acusacionnan contra un di 3 homber diamars, tambe.

Conferencia di prensa

Polis Canades a yama un conferencia di prensa y a bisa solamente cu un aresto relaciona cu terrorismo a tuma luga, y cu acusacionnan a wordo entrega.



Suliman Mohamed di 21 aña, a wordo acusa luna pasa di participa na un grupo di terrorismo. E aresto a sosode net algun dia despues cu e rumannan morochu cu laso

cu Mohamed, Ashton Carleton Larmond y Carlos Larmond a wordo acusa di ofensanan relaciona cu terrorismo. Carlos Larmond a wordo aresta na aeropuerto di

Montreal cu acusacionnan di purba biah cu intencion terrorista. Un otro oficial di gobierno cu ta familiar cu e asunto a bisa cu e rumannan tabata purba bay Siria.

“E ta un cel na Ottawa. Nan enfoke ta pa participa na actividadnan den exterior, no pa comete actonan terrorista na cas,” e oficial di gobierno a bisa.

Maguire a aparece den un video di propaganda na december, pa urgi Moslimnan pa ataca Canadesnan sin discrimina, mescos manera e atakenan cu a tuma luga na october na Ottawa y St-Jean-sur-Richelieu, Quebec. □

E ta doño di Snoopy tambe

Iconix ta cumpra Strawberry Shortcake pa \$105 miyon



NEW YORK (AP) – Snoopy y Charlie Brown ta hayando un compañe nobo. Iconix, e compania cu ta doño di e gang di personahenan di Peanuts, a bisa diamars, cu e ta cumprando e derechonan di e caricatura Strawberry Shortcake pa \$105 miyon. E lo cumpra e personahe cu cabey ros di e compania di post card American Greetings.

E compania di New York ta spera di trece bida nobo den e marca di 35 aña, posiblemente cu paña, co'i hunga y un programa di television of acuerdo pa pelicula. Ta spera di finalisa e compra den 45 dia.

Strawberry Shortcake

Strawberry Shortcake, cu tin purunchi na su cara y cu ta bisti un sombre cu forma di strawberry, prome a aparece riba post card na 1980. Desde e tempo ey, el a wordo converti den un popchi y su imagen a aparece riba un variedad di producto, incluyendo pidjama, cuminda y cosmetica. American Greetings, cu ta

basa na Cleveland, a purba e bende a marca pa varios aña, pero e acuerdo no a sigui.

Strawberry Shortcake tin mas cu 350 acuerdo di licencia rond mundo, Iconix a bisa. E personahe ta resona cu varios generacion, di yiu pa mama pa wela,” Leigh Anne Brodsky, managing director di Iconix su unidad di entretenimento, a bisa.

“Nos ta mira hopi oportunidad pa e marca aki crece mundialmente,” el a bisa den un declaracion.

Otro licencia

Iconix Brand Group Inc. den gran parti ta doño di licencia di paña, manera Joe Boxer, London Fog, Badgley Mischka y Candie's. Nan a drenta industria di entretenimento pa prome biah na 2010, ora cu e compania a cumpra e derechonan di Peanuts di e corant E.W. Scripps Co. pa \$175 miyon. E pelicula, “The Peanuts Movie,” produci pa 20th Century Fox, lo sali mas laat e aña aki.

Den un otro compra, Iconix a bisa diamars cu nan a cum-

pra e derechonan Noord Americano di e marca Pony

pa \$37 miyon, di Symphony Holdings Ltd. Accionnan di

Iconix a subi \$1.20 pa yega te \$34.91, diamars atardi. □



HERITAGE DEVELOPMENT CO. N.V.

Paseo Herencia Shopping & Entertainment Center tin e siguiente vacatura pa un persona dinamico cu kier forma parti di un bunita proyecto commercial cu ta homenagia Aruba su Historia, Cultura y Hendenan.

Events coordinator

E persona den e posición aki ta responsable pa coordina y ehecuta eventonan na Paseo Herencia. Tambe e persona aki lo asisti cu diferente estudio di mercado.

Nos ta busca un persona cu:

- Bon dominio di Papiamento, Hulandes, Ingles y Spaño
- Actitud positivo pa cu trabow y hende
- Dinamico y creativo
- Personalidad y habilidad pa fungi como MC riba escenario
- Flexible den orario di trabow
- Dispuesto pa traha anochi y dianan di fiesta

Nos ta ofrece:

- Un salario atractivo
- Benefician secundario atractivo
- Un bon ambiente di trabow
- Oportunidad pa crece den trabow

Solicitantenan por pasa busca un aplicacion na oficina di Paseo Herencia di Dialuna pa Diabierna di 8:00 AM - 5:00 PM of por manda un e-mail pa Valerie@paseoherencia.com.

*Blunder na Polonia:***Mama cu a haci in-vitro ta duna luz na baby di otro muhe**

WARSAW, Polonia (AP) – Minister di salud di Polonia a bisa diamars cu el a cancela e contract di in-vitro di un clinica di fertilidad na noordwest di Polonia, caminda un muhe a wordo implanta cu e eicel robes.

Aparentemente e blunder cu a wordo cometi pa clinica Pomerania Medical University na Szczecin, a bira obvio ora cu e muhe a duna luz aña pasa, e baby mucha muhe tabatin problema di salud masha serio. Test di DNA a revela cu e no tabata e mama biologico, pero su casa ta e tata biologico. E baby ta hospitalisa ainda y e famia no ta comentando di e situacion.

Minister di salud Bartosz Arlukowicz a bisa cu el a cancela e contract di ministerio cu e clinica, a impone

un multa y a pidi fiscal pa investiga e caso.

Su accionnan ta afecta solamente servicionan di fertilisacion cu in-vitro y no e otro proceduranan cu e clinica ginecologico ta duna.

Parehanan den e programa di in-vitro lo wordo manda pa otro clinica, Arlukowicz a bisa.

Gobierno ta co financia e proceduranan di in-vitro pa sostene un cifra mas halto di nacemento den e sociedad cu ta birando bieu.

Ginecologo Stanislaw Radowicki, cu ta hefe di control na e clinica, a bisa cu tabata un eror tecnico cu por ta resultado di eror humano.

“Nos no a haya niun eror den e pro-



ceduranan, pues nos a conclui cu tabata eror humano,” Radowicki a bisa, enfatisando cu e ta un caso isola.

Na Polonia mas o menos 1200 embaraso a ta resultado di in-vitro, Radowicki a bisa. □

**Investigacion di labamento di placa contra prome dama Peruano**

LIMA, Peru (AP) – Un fiscal a habri un investigacion di labamento di placa relaciona cu un deposito na banco di \$215 mil riba cuenta di prome dama Nadine Heredia, prome cu su casa Ollanta Humala a wordo eligi como president di Peru.

Fiscal Marco Cardenas a bisa na radio diamars, cu a haya evidencia nobo desde cu a laga e caso bay na 2009.

E investigacion ta relaciona cu depositonan riba Heredia su cuenta di banco di 2006 pa 2009, cu famia y amigonan

di origen cu no ta substancia, segun un reporte di 2009 di Unidad di Investigacion Financiero di Peru.

Humala a perde eleccion na 2006, pero a gana na 2011. Heredia no a comenta di e caso. Humala a bisa reporteronan diamars, cu e no a mira nada nobo pa hustifica habri e caso di nobo.

Humala su tempo como president ta caba otro aña. A pesar cu e ta wordo menciona frecuentemente como un posibel sucesor, Heredia a bisa cu e no ta interesa pa core campaña pa president. □

Tres mucha y un adulto ta hoga na Guyana despues di ritual Hindu

GEORGETOWN, Guyana (AP) – Tres mucha y un adulto a hoga na west Guyana, despues di a ehecuta un ritual Hindu, pa un miembro di famia cu a fayece.

Polis a bis diamars, cu Radika Persaud, su yiu homber adolescente, un subrino y subrina a fayece ora cu nan tabata landa den awa bruto di Atlantico, na costa di e region Essequibo di e pais.

Autoridadnan a bisa cu e famia a djis participa na un

ceremonia religioso na beach, pa corda e prome aniversario di un ser keri su fayecimento. Famianan local Hindu ta bon hunto regularmente na e beach na west Guyana pa ceremonianan asina.

Guyana ta e pais mas rural na Zuid America su schouder noordoost. E ta dividi politicamente y etnicamente entre e descendientenan di Africanonan cu a wordo treci pa ta catibo y descendientenan di hendenan cu a bini pa traha di India, tanto Hindu como Moslim. □





Awe nochi Tumberito

Les a pagina B4



Casa su SO

Les a pagina B16

BON DIA *Aruba*

Diaranson 4 di Februari 2015 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin



Best Man

Les a pagina B5



Fantasia y Alegria, Bo Guia den Carnaval

E-mail bo actividad na:

Noticia@bondia.com

Y NOS LO PUBLICA BO EVENTO, GRUPO, DISEÑO Y BANDA MUSICAL Y CUALQUIER INFORMACION CARNAVALESCO. PA MAS INFORMACION POR YAMA TEL: 582-7800





Deporte Escolar:

Colegio San Nicolas campeon volleyball mucha muhe

ORANJESTAD - E deporte di volleyball den e competencia escolar pa schoolnan di Enseñansa Avansa organisa pa Ibisa a continua cu participacion di e schoolnan: Maria Colegio, EPB Hato, John Wesley Colegio y Colegio San Nicolas cu nan team di mucha muhe. E weganan pa e 'Final Nacional' a tuma luga den Centro Libertador Betico Croes na Sta. Cruz.

E schoolnan di Enseñansa Avansa semper ta duna e toke di emocion den cada wega y esaki sigur tabata e caso un biaha mas ora cu e mucha muhenan di Colegio San Nicolas ta midi forza contra esunnan di John Wesley Colegio. Dicidido pa logra e titulo un aña mas Colegio San Nicolas ta subi cancha y den un wega yen di accion ta logra gana tur dos set cu score

di 16-12 y 15-11. Mientras cu den e siguiente wega, e team di Maria Colegio ta sali pa logra un victoria contra di John Wesley Colegio. Na final ta logra tambe, ganando nan setnan cu score di 15-9 y 13-10.

E gran final nacional di volleyball escolar entre e schoolnan di Enseñansa Avansa a bay entre Maria Colegio y Colegio San Nicolas. A pesar cu e mucha muhenan di Maria Colegio a duna un fuerte bataya y a pone hopi accion den e wega, esunnan di Colegio San Nicolas tabata enfoca riba cada hugada. Cu guia di nan coach y docente di deporte Johnny Winterdaal, e mucha muhenan ta gana consecuentemente tur dos set cu score di 25-18 y 25-14 pa titula campeon di volleyball escolar 2015. Na di dos luga ta finalisa Maria Colegio, mientras cu John Wesley Co-

legio ta keda na di tres luga. Tur hungado a ricibi nan medaya y Colegio San Nicolas ta bay cu e 'Copa Rotativo' di volleyball escolar.

E logro aki ta duna e school di Colegio San Nicolas e oportunidad un biaha mas pa bay representa Aruba na e 'We-



Colegio San Nicolas tin otro reto nan dilanti na Corsou, na momento cu nan mester subi cancha pa defende nan titulo di campeon di volleyball Interinsular tambe.

Ibisa ta felicita tur school cu a participa y specialmente e schoolnan ganado. For di awor caba ta bay palabranan di exito na Colegio San Nicolas durante e 'Weganan Interinsular 2015' na Corsou.

Pa mas potret, por 'like y sigui nos riba Facebook Page di Ibisa of website: www.ibis-aruba.org. □

ganan Interinsular 2015' cu e aña aki ta tuma luga na Corsou durante e fin di siman di 17 pa 19 di april 2015. Sigur e team di mucha muhe di

Seven Seas ta contribui cu material pa hungadonan di baseball di Aruba

ORANJESTAD - E proyecto di Hungadonan di Baseball di Aruba (Aruba Baseball Players), un organizacion di baseball Arubiano Profesional cu a firma contract den exterior, a inicia 2 aña pasa bou liderazgo di e hungado di baseball Arubiano, Eugene Kingsale, unda ta brinda oportunidad na nos hobennan prospecto den e deporte di baseball, un training intensivo, mientras nan ta di vakan-



tie na Aruba.

Pero e biaha aki, e producto Seven Seas tambe a join e proyecto, percurando pa tur e materialnan necesario pa e hobennan por continua nan training riba top nivel.

Un total di 15 atleta ta beneficia di e proyecto aki, permitiendone nan pa sigui cu nan training durante e off season. E atletanan aki ta Arubiano, cu ta ocupa cu nan

programa deportivo na sea Merca, Santo Domingo of Venezuela y ta trata di e adolescentenan di edad 17 - 25 aña. Mas cu claro, Seven Seas ta mira e gran importancia di e disciplina, dedicacion y motivacion di nos hobennan y p'esey mes, a opta pa contribui enormemente cu e materialnan necesario pa nan training. "Mi ta haci esaki como un gesto pa duna algo bek na mi comunidad, unda cu nos yunan di tera ta haya oportunidad pa sigui train profesionalmente. Di e forma aki tambe nos por curasha y motiva otro hoben pa sigui den e mundo

di deporte di baseball. Mi ta gradici tur e sponsornan, specialmente Seven Seas, cu ta kere den e proyecto y den nos talentonan deportivo, ya cu Aruba tin potencial y sigur talento den e deporte tan gusta aki", Eugene a enfatisa. Seven Seas, cu tin un variacion amplio di suplemento, specialmente pa cualkier tipo di deporte di nivel halto, ta sostene e proyecto di Aruba Baseball Players completamente, brindando e 15 hungado di baseball Arubiano Profesional aki tur e materialnan necesario pa sigui nan training manera un profesional. □



Volleyball Scolnan Basico:

Scol Cacique Macuarima ta titula Campeon

ORANJESTAD - Volleyball ta un deporte hopi gusta na school y e interes pa participa na e competencia escolar organisa pa Ibisa ta grandi tur aña. Despues cu e competencia escolar a cuminsa aña pasa pa schoolnan di Enseñansa Basico, a continua cu weganan di e schoolnan cu a clasifica.

E weganan pa mira cua ta e school cu ta bira campeon den e categoria di mucha muhe y tambe esunnan di mucha homber, tabata fuerte y tur school a bataya pa mira cua ta bay cu e titulo.

Volleyball mucha muhe Enseñansa Basico:

E schoolnan cu a clasifica pa e final nacional di volleyball mucha muhe tabata: School Basico Kudawecha, Bon Bini College, Cacique Macuarima School y Colegio San Hose. Den e weganan di semi final ta enfrenta otro School Basico Kudawecha y Bon Bini College. Aki e mucha muhenan di Bon Bini Colegio ta sali sigur di nan mes y ta domina den tur dos set (21-8, 21-9) pa gana finalmente. Den e otro wega Cacique Macuarima School ta gana di School Basico Kudawecha 25-3 y 25-8. E resultado ta duna cu e mucha muhenan di Bon Bini Colegio y di Cacique Macuarima School ta pasa pa hunga e wega final pa titulo di campeon, mientras cu School Basico Kudawecha



ta keda na di tres luga pa motibo cu Colegio San Hose no ta presenta.

E wega final di Bon Bini Colegio y Cacique Macuarima School a bay rapido y yen di accion di parti di e team di mucha muhe di Cacique Macuarima School cu ta gana relativamente facil di Bon Bini Colegio den tur dos set cu score di 25-9. Cacique Macuarima School ta titula campeon den volleyball mucha muhe y Bon Bini Colegio ta keda na di dos luga. E schoolnan ganado ta ricibi nan respective medaya, mientras cu Cacique Macuarima School su team di mucha muhe ta ricibi e 'Copa Rotativo' di Campeon Escolar 2014-2015.

Volleyball Mucha Homber Enseñansa Basico:

E competencia di volleyball pa titulo di campeon a conta cu weganan entre e school-



nan cu a clasifica. Esakinan tabata: Maria Goretti School, Bon Bini Colegio, Colegio Santa Teresita, Colegio Sagrado Curason, Cacique Macuarima School y St. Dominicus Colegio.

E muchanan di Bon Bini Colegio a midi forsa contra esunnan di Maria Goretti School. E wega tabata duro y ambos school ta gana un set, 17-15 pa Bon Bini Colegio y 24-8 pa Maria Goretti

School.

Colegio Sagrado Curason ta subi cancha pa enfrenta Cacique Macuarima School. Den e prome set Colegio Sagrado Curason ta sorprende e muchanan di Cacique Macuarima School y e set ta finalisa 17 pa 16. Den e di dos set e mucha homber nan di Cacique Macuarima School ta sali dicidido y ta gana e set consecuentemente cu score di 20 pa 9.

Colegio Sagrado Curason despues ta gana di St. Do-

Macuarima School si ta gana di Bon Bini Colegio den dos set sigui, 20-13 y 24-9. Maria Goretti School ta bira y gana Bon Bini Colegio tambe 25-17 den tur dos set.

E wega final pa campeon a bay entre e muchanan di Cacique Macuarima School y Colegio Sagrado Curason. Cacique Macuarima School a domina riba cancha y ta gana den tur dos set cu score di 25-16 y 25-18 y ta titula campeon di volleyball escolar Enseñansa Basico. Di un forma sigur e team di mucha homber nan di Cacique Macuarima School un aña mas ta mantene nan titulo di campeon. Colegio Sagrado Curason ta keda na di dos luga.

Na final di e weganan, e schoolnan ganado ta ricibi nan respective medaya y Cacique Macuarima School ta ricibi e 'Copa Rotativo' di campeon.

Ibisa ta felicita tur school di Enseñansa Basico cu a participa na e competencia di volleyball escolar 2014-2015, en special Cacique Macuarima School cu ta titula campeon cu nan team di mucha muhe y mucha homber. E team campeon di volleyball mucha muhe ta representa Aruba den e 'Weganan Interinsular 2015' cu ta tuma luga na Aruba e fin di siman di 20-22 di maart 2015.

Pa reportahe di potret por bishita Ibisa su Facebook Page y tambe e website: www.ibisaruba.org.

Relaciona cu ECASC Men's fast pitch Championship

Seleccion Masculino Aruba Softball Bond den pleno preparacion

ORANJESTAD - Seleccion Nacional masculino di Aruba Softball Bond ta den un preparacion fuerte pa nan proximo compromiso cual lo tuma luga 25 pa 30 di maart na Nassau Bahamas.

Desde inicio di november 2014 e pre seleccion a inicia nan preparacion y den Januari nan ta practicando 3 biah pa siman. Tur diadomingo 10'or di mainta pa 1'or di merdia na Rockets. Dialuna y diahuebs di 8'or pa 10:30 di mainta na Flatstone. Despues di carnaval esaki lo subi na 5 biah pa siman.

E determinacion den nos atletanan ta hopi grandi y disciplina tambe ta bon. Un



ehempel diadomingo ultimo aunke tabata un mainta despues di roadmarch contest y tabata dia di carnaval di Oranjestad e seleccion a yega tereno mas tempran esta 9'or di mainta y a practica te cu 11:30. Un total di 14 atleta a yega tereno mustrand e bolutad pa prepara nan mes debidamente pa defende e bandera di nan pais.

Despues tabata tin un reunion y un ambiente ameno cu a culmina na residencia di Charro Loopstok te den oranan di atardi trahando asina riba e team building. Aruba Softball Bond ta haci un yamada y un suplica na



comercio di Aruba pa brinda un sosten na e seleccion pa nan por bin na remarca pa un sponsor pa yuda ASB paga

nan ticket. Seleccion di Aruba ta preparando pa un medaya y ohala por ta un medaya di "oro."



Consagracion di un comunidad di fielnan Catolico

Pa prome biaha den nos Diocesis di Willemstad tin un comunidad di fielnan Catolico cu dilanti di nos Obispo Monseigneur Luis Antonio Secco a ex-



presa cu nan ta dispuesto di haci tur sacrificio posibel pa ta fiel na Hesus, segun fe di Santa Iglesia Catolico cu acto di consagracion pa henter nan bida largo "Propositum Sacrum".

Esaki a sosode durante un Santo Sacrificio di Misa na Pro-Catedral San Francisco na Playa na unda Monseigneur Luis Antonio Secco a bendiciona y a entrega na miembronan di Comunidad Totus Tuus nan paña di bida consagra. □



Tumberito 2015

ORANJESTAD - Awe anochi nos muchanan lo demonstra kico ta ambiente di carnaval durante festival di Tumberito 2015.

Un total di 9 cantante lo ta competiendo pa e titulo di Tumberito Infantil y Hubenil, Piedra Plat Entertainment Center lo habri porta pa 5:30 pa 6'or di atardi ta tira lot pa asina nos cuminsa pa 7.30 di anochi. Entrada ta 5 florin pa adulto y 2 florin pa mucha.

Number di participante:
Cantante Infantil:
Sentry, Loefstop.
Titulo di su tumba: Stap pa stap.
Comp: Benito Loefstop.

Arr: Denny Loefstop.

Zhaisky, Kock.
Titulo: Ma bin pa sigui cu ne.
Comp: Ronwayne, Kock,
Arr: Ronwayne, Kock.

Iyailah, Stamper.
Titulo: Scol ta di fiesta.
Comp: Eugene Albertz
Arr: Danny Koolman.

Xenon Daal.
Titulo: Biba cu regla.
Comp: Lionel Rupl Rupl
Croes.
Arr: Robert Thiel.

Ashantee Martus.
Titulo: Esaki ta mi cos.
Comp: Jersey Isenia
Arr: Jersey Isenia.

Cantante Hubenil:
Cantante: Frankjen, vos
Titulo: Strak strak, hala mara
Comp: Lionel Rupl Rupl
Croes,
Arr: Jersey Isenia

Cantante: Giliane Wester.
Titulo: Ban pariba, ban topa.
Comp: Rupl rupl Lionel
croes,
Arr: Robert Jeandor.

Cantante: Jonathan, Croes.
Titulo: Kita sombre pe.
Comp: Danilo Vrolijk.
Arr: Robert, Jeandor.

Cantante: Edalien Geerman.
Titulo: Rewind den Carnaval.
Comp: Gino Panneflek
Arr: Chris Loefstop. □



Korporaal Madadi Best Man

Dialuna dia 2 di februari tabata un dia di hubileo pa cinco marinier di e Marina Arubano y cuater di e Marina di Corsou. Riba e dia festivo aki nan a finalisa nan formacion como korporaal. Un curso cu trayectoria cu ta desafia y mentalmente hopi pisa.

Binti dos siman pasa diesnuebe cursista a cuminsa cu e curso, cu ta wordo presenta pa Marinierskazerne Suffisant na Curaçao. Prome cu e curso un seleccion a tuma luga, e seleccion ta wordo basa riba e sondeo si e candidato tin suficiente capacidad corecto di liderazgo. Durante e curso e cursistanan a haya guia intensivo di e miembronan di kader den desaroyo di habilidad tecnico y tactico di militar, sentido di responsabilidad y perseverancia. Pa motibo di e exigen-



cia halto cu ta wordo existi di e cursistanan, finalmente a resta solamente nueve cursista. Nan lo funciona desde awe como sub oficial denter di e Marina Arubano of Curasoleño.

Manera cu ta e tradicion un di e nueve cursistanan aki lo wordo scogi como e miho

homer esta e "Best Man" di e curso. E honor aki ta na disposicion di e cursista cu a demostra di ta domina e mescla corecto di habilidad militar y condicion fisico y cualidad di caracter. Masha orguyoso nos ta cu korporaal Madadi di e Marina Arubano a toke e honor aki. Masha pabien! □



Artista local Sonja Vredenburg

E artista local Sonja Vredenburg ta un artista cu ta expresa su talento principalmente riba piedra preto.

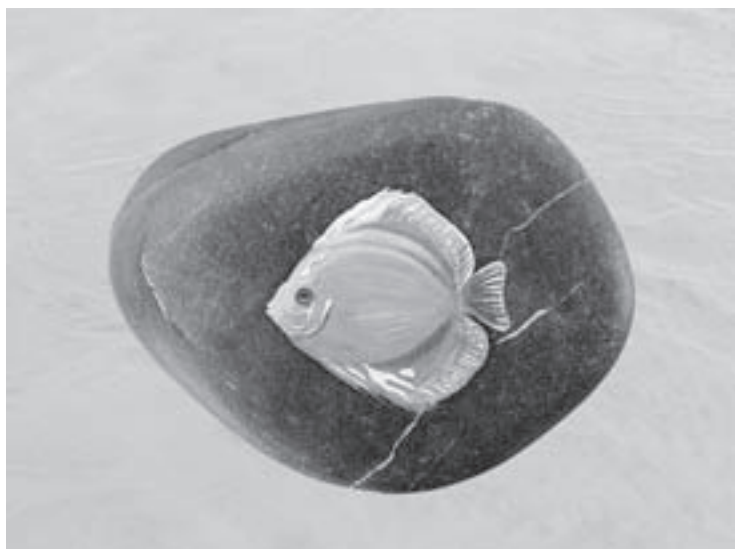
Sonja a nace na Hulanda y awor ta traha y biba na Aruba desde 2013. El a cuminsa pinta desde un edad hoben. Su arte ta muestra su preferencia fuerte pa pinta potret, cu a resulta den un creacion grandi di potret cu ta den poder di amigo y famianan.

Bendiciona cu un interes grandi den creatividad como parti di su bida. Sonja a studia moda y diseño grafico y eventualmente a gradua den arte di fotograf. Sinembargo semper el a sigui pinta. Den añanan 2007, andando rond na Europa, el a keda conmovi pa e bunitesa real di natu-



rales y el a cuminsa pinta parha. Prome e tabata pinta parhanan Europeo, y despues cu el a bin biba na Aruba, el a descubri e bida di naturalesa diversifica y e bunita parhanan di Aruba. Un dia, durante un caminata largo riba

e costa Noord di Aruba, el a haya un piedra preto bunita feila pa naturalesa na Black Stone Beach. Esaki a trece un expansion di su obranan despues cu el a incorpora pintamento riba e piedranan aki.. El a cuminsa pinta tur



sorto di animal di region di Caribe riba e piedranan aki.

Sonja ta ehecuta cada obra cu e detayenan mas importante. Esaki ta asina exacto cu hende semper ta keda papia riba e detaye cu ta casi fotografico den su obra. Su obranan di pintura di zeta ta di un calidad halto y pa finalisa e ta protege e obra cu un toke di vernis.

“No tin nada cu mi no por pinta”, e ta bisa, “asina ta si bo ta interesa den algo cu ta satisface bo gusto, solamente bo mester pidi.” □

Celta a dal contra Rio cu a sali su dilanti



ORANJESTAD- Dialuna atardi na e crusada di Venezuelastraat y Weststraat na altura di Tat Fat a sucede un accidente entre dos auto. Patruya di trafico a acudi na e sitio y

a constata cu falta di preferencia a hunga un rol.

E chauffeur di e Chevrolet celta a duna di conoce cu e tabata biniendo for di zuid direccion noord riba West-

straat yegando e crusada e Kia Rio ta sali su dilanti fei direccion di pariba. El a purba evita e dalmento pero tabata envano. E Kia no por a move debi na e wiel banda robes cu a kibra. □



Pickup a dal contra auto cu a sali su dilanti



ORANJESTAD- Accidente di auto un biaha mas riba e mesun crusada. Esaki a sosode dialuna den careda di 4'or di atardi riba e crusada di Kamerlingh Onnestraat y Hubadastraat na altura di veld di RCA.

Polis di trafico a acudi na e sitio y a constata cu falta di preferencia a hunga un rol.

Un pickup Ford cu tabata biniendo for di noord bayendo direccion zuid a bin topa cu un juffrouw tras di stuur di un Toyota Corolla cu a subi e crusada for di pariba pa bay abou riba Hubadastraat. E pickup a dal basta duro banda di pasahero di e Corolla cu a sali su dilanti pero no tabatin ningun persona herida y daño material tabata considerabel. □






DEN CARNAVAL IN CARNAVAL 61 NOS TA UN!! WE ARE ONE!!

SCHEDULE ARUBA'S 61ST CARNIVAL, 2015

DATE:	DAY OF THE WEEK	TIME	EVENT:	LOCATION:
Nov. 11:	TUE	6:30 pm - 11:11 pm	"The Legends Festival" - Opening of Aruba's 61st Carnival Season	Carnival Village
Jan. 4:	SUN	4:00 pm - 9:30 pm	1st Soca WALK-a-Thon	Carnival Village
Jan. 10:	SAT	8:00 pm - 2:00 am	Parada di Flambeu (Torch Parade)	Oranjestad
Jan. 11:	SUN	4:00 pm - 6:00 pm	Sign up Caiso & Soca Monarch	Carnival Village
Jan. 18:	SUN	2:00 pm - 5:00 pm	Children's Balloon Parade	Carnival Village
Jan. 18:	SUN	6:00 pm - 10:00 pm	Youth Calypso & Roadmarch	Carnival Village
Jan. 18:	SUN	6:00 pm - 10:00 pm	Prince & Pancho Election	Carnival Village
Jan. 23:	FRI	7:00 pm - 12:00 pm	Children's & Youth Queen Election	Aruba Ent. Center
Jan. 24:	SAT	7:00 pm - 2:00 am	Grand Tumba Contest	Piedra Plat Ent. Center
Jan. 25:	SUN	NO EVENT	Dia di Betico (Betico Day) - No Event	
Jan. 28:	WED	7:00 pm - 12:00 am	Pre - final Caiso & Soca Monarch	Carnival Village
Jan. 29:	THU	7:00 pm - 12:00 am	Pre - final Caiso & Soca Monarch	Carnival Village
Jan. 30:	FRI	8:00 pm - 1:00 am	Aruba's DANCE Parade	Aruba Ent. Center
Jan. 31:	SAT	12:00 pm - 4:00 pm	Noord Children's Parade	Noord
Jan. 31:	SAT	7:00 pm - 3:00 am	Final Caiso & Soca Monarch	Carnival Village
Feb. 1:	SUN	2:00 pm - 5:00 pm	O'stad Grand Children's Carnival Parade	Aruba Ent. Center
Feb. 4:	WED	7:30 pm - 12:00 am	Tumberito	Piedra Plat Ent. Center
Feb. 5:	THU	7:00 pm - 1:00 am	Hebbe Hebbe Happening	Postkantoor O'stad
Feb. 6:	FRI	7:00 pm - 12:00 am	Aruba's Queen Election & Mrs. Carnival	Aruba Ent. Center
Feb. 7:	SAT	4:00 am - 7:00 am	Jouvert Morning	Joe Laveist
Feb. 7:	SAT	8:00 pm - 2:00 am	Aruba's Grand Lighting Parade	Aruba Ent. Center
Feb. 8:	SUN	1:00 pm - 5:00 pm	San Nicolas Grand Children's Parade	Carnival Village
Feb. 8:	SUN	5:00 pm - 7:00 pm	Burning of Momito	Carnival Village
Feb. 12:	THU	8:00 pm - 2:00 am	Parada di Luz	Joe Laveist
Feb. 14:	SAT	1:00 pm - 7:00 pm	San Nicolas Grand Carnival Parade	Joe Laveist
Feb. 15:	SUN	12:00 pm - 6:00 pm	Aruba's 61st Grand Carnival Parade	Retonde Wendys L. G. Smith Blvd
Feb. 16:	MON	10:00 am - 5:00 pm	Burnout Monday	Baby Beach
Feb. 16:	MON	7:00 pm - 11:11 pm	Closing of the Aruba's 61st Carnival Burning of Momo	Carnival Village

Homber ta tende tiro den Caya Parapete

SAN NICOLAS— Central a manda Polisnan di San Nicolas na Caya Parapete, na unda e habitantenan a tende cuatro tiro. Na altura di e cas, Polis a papia cu e homber G, kende ta bisa cu el a yega cas di trabou y ora cu e tabata para su auto den su cura, el a mira dos auto core bay direccion pazuid. Dado momento el a tende cuatro tiro y a mira e auto core bay parti pazuid. El a bisa cu el a spanta y no a logra mira e model di e autonan. Polis a controla den e caya, pero no a haya ningun lastro. Central a wordo poni na altura.

Desconocinan ta kibra glas di porta di cas

ORANJESTAD— Central a manda Polis na Avenida Alo Tromp pa un destruccion. Na e sitio, Polis a papia cu e muhe M, kende a bisa cu e ta drumi riba cama y a tende un klap. Ora cu el a bay controla, el a mira cu su cortina tabata los y a mira cu desconocinan a kibra e glas di e porta dilanti. Polis a tuma e keho.

Ladron ta bay cu tas di turista

ORANJESTAD— Central ta manda Polis na Holiday Inn, na altura di Pelican Pier pa un ladronicia. Na e sitio, e personal di siguridad a bisa cu esunnan involvi a cana bay na Marriot Hotel. Na yegada na Marriott e muhe M.C. ta bisa cu su tas cu su documentonan personal a wordo horta na e beach di Holiday Inn. Esaki a tuma luga 22.45. Central a wordo poni na altura.

Hoben a bin poli cu herida di bala

NOORD— Central a haya un aviso di Hospital, kende ta raporta cu un rato prome un mucha homber a bin eynan cu un tiro cu a alcance na su man. E persona a wordo manda di Centro Medico pa bay Hospital. E ta bisa cu e mucha homber ta un tal P, Tambe e ta bisa cu P, no kier bisa con el a haya e herida di bala y ta un tiki agresivo. Recherche y e autoridadnan competente a wordo poni na altura, pa sigui cu e investigacion.

Personanan sospechoso banda di auto

ORANJESTAD— A dreña un informacion cu un habitante a mira dos persona sospechoso para pafo na su auto. Polisnan a bay na Alablancastraat, y a papia cu e habitante, kende ta bisa cu el a tende stem pafo, y a mira via di bentana. El a mira dos figura delega color scur para banda di su auto. Segun su declaracion, e personanan ey, no ta di e bisindario. Ora cu e personanan a mira su persona ta observa, nan a core bay direccion pariba. E ta bisa cu no ta prome biaha cu e personanan ta den e bisindario. Polis a controla den bisindario, pero no a topa cu ningun hende.

Ladronicia den Arubus

ORANJESTAD— Central manda Polisnan na Sabana Blanco, na Arubus, pa un kiebri. Na e sitio, Polis a papia cu e homber C, kende ta bisa cu desconocinan a dreña den e oficina via di bentana di e oficina di computer. E intruso a reboltia den tres oficina. Polis a tuma e keho.

Bar a pasa ora di ceramento y a haya boet

MEIVELD— Durante patruya Polisnan a mira cu Copas Bar, ainda tabata habri, mientras cu e mester tabata cera. Pa tal motibo, Polisnan a controla e ora di ceramento y a constata cu e negoshi mester ta cera caba. E doño a haya un boet pa e echo cu e no ta cumpli cu e orario di ceramento. Central a wordo poni na altura.

Ladron a laga auto horta na Laga Bena

LAGA BENA— Central a manda Lucho Towing na altura di e dam na altura di Laga Bena relaciona cu un auto procedente di ladronicia. Eynan Polisnan a haya e auto Nissan Sentra blanco A-54105 cu a wordo laga atras. E auto a wordo hiba warda di Santa Cruz.

Ladron ta dreña cas cu habitantenan drumi

SEROE PATRISHI— Central a manda Polisnan na un cas na Seroe Patrishi pa un kiebri. Na e sitio, Polis a papia cu e muhe M, kende ta bisa cu dialuna 02.30, el a bay drumi y ora cu su yiu homber a lanta 07.00, el a mira cu el a perde su celular.

Despues e muhe a mira cu e bentana di sala tabata habri, mientras cu e tabata cera. Despues a resulta cu ladronnan a bay cu mas articulo. Polis a tuma e keho y a pone recherche na altura pa nan sigui cu e investigacion.

Desconoci ta causa destruccion na Aruba Aloe

ORANJESTAD— Central ta manda Polisnan na un cas na Pitastraat, na altura di Aruba Aloe, pa un destruccion. Na e sitio, Polis a papia cu e manager F, kende ta bisa cu el a cera e negoshi 31 di januari 17.00. El a cera tur porta y bentana na yabi. Dialuna ora cu el a bin bek su trabou, el a ripara cu diferente piedra a wordo tira riba e glasnan di e portanan parti pazuid di e edificio. Tambe e ta bisa cu ta di dos biaha cu esaki ta tuma luga durante un siman. Polis a tuma keho di destruccion. No ta conoci si articulo a wordo horta.

Ladron ta bay cu television

SAVANETA— Central a manda Polisnan na Savaneta na un cas den construccin. Na e sitio, Polisnan a papia cu e muhe P, kende ta bisa cu desconocinan a dreña den su cas. Nan a bay cu un television marca Sharp di 55 inch. Polis a tuma e keho.

Homber ta dreña den negoshi y ta bay cu boter di rom

MACUARIMA— Central a manda Polisnan na 88 Food Store pa un ladronicia. Na e sitio, Polis a papia cu e cahera. E ta bisa cu un rato pasa un homber a dreña den e luga bisti cu un T-shirt berde y pechi berde. E ta color bruin cu cabey largo. El a coy dos boter di rom y a hinca ambos den su carson. Ora cu e kier a sali, e cahera a hala su atencion. E homber a duna un boter bek y a bay cu e otro. Ora cu el a sali pafo, el a bisa e cahera: "bo ta puta". El a dreña un auto Toyota Alteza A-23487 y a bay.

Ora cu Polis a papia cu e doño, el a bisa cu mirando cu ta un boter so el a horta, e lo no ta duna keho. Un par di minuut prome cu e ladronicia Polisnan tabata den Macuarima. Ora cu nan a pasa dilanti 88 Food Mart, nan a mira e recidivista J.P. Croes. El a baha for di un Toyota Alteza y a dreña den Food Mart. Ora cu Polisnan a bay pa e aviso di ladronicia, e doño a duna e mesun descripcion di J.P. Croes. Polis a sali den su buskeda.

Cacho riba caya ta ataca bisiña

ORANJESTAD— Central a manda Polisnan na Caya Solo pa un intermediacion. Na e sitio, e homber W ta bisa cu e bisiñanan tin dos cacho y tur ora nan ta cana los riba caya. Tambe e ta bisa cu e cachonan a ataca su persona.

El a papia cu e bisiña tocante e cachonan. Polis a papia cu e bisiña G, kende ta bisa cu e cachonan tabata cera, pero tin biaha cu ora cu nan ta na cas, nan ta laga e cachonan cana los un rato. Nan no sa con esey por a pasa. Polis a duna G, conseho pa busca un solucion duradero pa e cachonan por keda bon cera paden. Polis ta wak si cu por spera mas problema.



Ay ay ay.....ay ki dushi ta carnaval!!

Danki Noord! Danki Aruba!

Diasabra tabata un dia cu nos muchanan a gosa un bol! Carnaval 50 di Noord a subi caminda y hopi ta esunnan cu a menciona banda di caminda cu mes-ter percura pa mantene nos Carnaval di Noord riba pia.

Pa un carnaval ta riba caminda ta rekeri grupo, lidernan di grupo, boluntario y mas cu tur cos participante. P'esey Comision Carnaval 50 di Noord ta gradici tur grupo di Carnaval cu a participa na Carnaval di Noord, cual nan ta: CBN, Chikitin Bin Bin, Little Stars, Rosea Cultural / Fofoti, Scol basico Kudawecha, Scol Washington y Candylicious.

Boso ta master!!! Na tur mayor cu a laga nan yiu nan participa den nos carnaval un danki di curason. Na tur boluntario, no tin palabra suficiente pa yama boso danki! Sin boso sosten y contribucion nos organisacion, gruponan y muchanan no por presenta nan creatividad. Un danki tambe ta bay na tur Reina, Prins y Pancho cu e bin celebra nos Carnaval 50



hunto cu nos.

Tur musico, agrupacionnan musical, Steelband, Brassband y Dj cu a crea ambiente pa nos muchanan nos ta conta cu boso otro aña atrobe! Na tur e mirones Pabien! Boso ta campeon! E sosten di boso ta necesario y e com- portacion banda di caminda tabata sublime. No por lubida Cuerpo poli-

cial, Dow y Serlimar cu como parti di nan trabou tur aña ta duna nan sosten y cooperacion na Carnaval. Exito na nan, cu tur otro parada y actividad Car- navalesco pendiente.

Por ultimo pero sigur no menos importante nos ta manda un palabra di danki na nos sponsornan: Setar, SMAC, Gisele Dept. Store, Frans Wolff, Notariskantoor



MJC Tromp, Papiamento Restaurant, Cas Bon NV, Italo Arubano. Sin boso sosten financiero Carnaval di Noord no ta posibel.

Comision Carnaval 50 di Noord kier a informa cu no tabata tin un lastlap manera ta custumber pa motibo cu e banda di nos prome dos gruponan su generator a daña y no por a toca mas.

Cu permiso di SMAC cu ta esun cu a percura pa nos lastlap, nos a manda Virus Band toca pa e dos gruponan aki. Un danki special ta bay na SMAC y Virus Band cu a coopera cu nos comision.

Conhuntamente cu e gruponan Comision di Carnaval a dicidi anteriormente cu banda di carnaval di Noord, nos ta bay solamente Carnaval na Playa.

Mirando cu Jaidy nos reina infantil di Noord a bin cu e corona di Aruba su Carnaval Noord, nos comision ta bay haci todo por todo pa manda Jaidy bon repre-

Palais Hindu ENGELANDSTRAAT #38 - TEL: 5832386		Surtido Grandi di Color i Estilo!	
Facebook Palais Hindu Online			
-Stenchi	-Pluma/BOA	Diamond Sinta	-Applique
-Payette	-Glitter	-Tur tipo di Luz	Tur Tipo Verf
-Sticker	-Masks/Hats	-Tur sort di Lijm cara/tela	-Foam
-Bleki cu Luz	-Tela/Lurex	-Whimper	-Head Piece
-Decorations	I HOPI HOPI MAS!		



The Music Box

Pa bo Musica di Carnavalesco, Reggae, T-shirt y hopi accesorio mas!

Tel: 582-4329
 Royal Plaza Mall
 Local 105



SUPER SHOPPING

HABRI NON-STOP 9:00AM TE 6:30PM.

TIN BUNITA ASESORIO PA CARNAVAL EO: BAO - PLUMA - CADENA - TUIEL DEN DIFERENTE COLOR. MASCARADA PA DORNA Y TAMBE PA BO BISTI, SAYA HOPI BUNITA PA MUCHA, LUZ PA PEGA NA BO CUSTUM PA LIGHTING PARADE, TAMBE LUZ PA BO TENE DEN BO MAN Y DIFERENTE COS ARTICULO DI LUZ. STOEL, ICE JUG, PARASOL DIFERENTE STYLE Y SIZE.

OOSTSTRAAT #5
 TEL: 582-2818
 FAX: 583-9959

SIMPLY SHOES CAYA G.F. BETICO CROES HOPI SLOF - SANDALIA SAPATO COMODO PA GOZA CARNAVAL. PRIJSNAN HOPI BON. MEA - TAS - CARTERA.	SAGAR I CAYA G.F. BETICO CROES PA MUCHA TIN TUR COS BUNITA PA CARNAVAL. BLUSA - LEGING - CARSON - JEANS - MEA - Y HOPI MAS. COS PA CABEI.	SAGAR II CAYA G.F. BETICO CROES PA DAMAS - JEANS - BLUSA - LEGINGS - FLANEL - ASSESORIOS PA CABEI Y ASSESORIOS PA E DAMA COQUETA.
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

REINITA / PANCHITO CARNAVAL
 Most Likes Photo Competition
 Obtenibel na Checkpoint Color

JUST LIKE IT ON facebook

Sifrina's
 Caya G.F. Betico Croes 86
 Tel: 588-2744

SOLO PARA TI / JUST FOR YOU

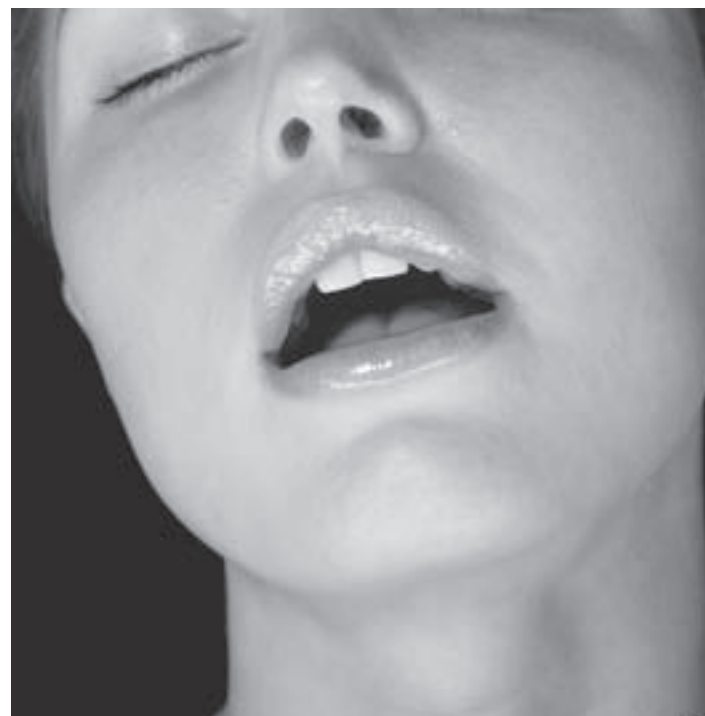
SI BO TA DEN OF AFO DI CARNAVAL

Nos tin e sapato ideal super comodo pa bo pianan, bunita, moderno y bon calidad nos tin sapato plat y sapato halto.

Bishita nos awe mes...

Dicon hende muhe ta keha durante relacion sexual?

Skirbi pa L.S. Cukoo Press



Kehamento por lo general ta indicacion cu sea tin un pareha ta teniendo relacion sexual of un muhe ta masturbando. Pero e kehamento di masturbacion asina mes bo por distingui esaki fei e kehamento di un acto sexual.

Ora ta trata di un muhe masturbando, usualmente e kehamento ta mas trankil. Si bo uza bo oido so, lo bo por hasta kere cu ta yora e muhe ta yora paso kisas su huña lo a kibra. Aunke e ta depende di kico e muhe ta uzando pa masturba.

Ora ta trata di un acto sexual entre un homber y un muhe, lo bo por tende un vocalizacion masculino, papiamento, y/of un cama cu ta bons, y/of un zonido di klap cu ta ripiti. E zonido di klap, bosnan mes por imagina bosnan mes ta kico. Si bo ta pensa cu ta bati nan ta bati man, probablemente bo ta virgen.

Dicon e muhe ta keha durante relacion sexual?

Fei un estudio Britanico, investigadonan Ingles a haci un encuesta riba 71 hende muhe cu ta heterosexual y sexualmente activo y a sali na cla cu 66% di hende muhe ta keha pa acelera e orgasmo di e hende homber. Anto 87% a bisa cu nan ta keha pa subi autoestima di e homber.

Ken a bisa nan cu e cos ey ta funciona asina, mi no sa. Kisas nan a tene un reunion pa puntra e homber si e kehamento ta berdad subi nan autoestima? Tabata tin suficiente hende homber presente na e reunion ey pa a forma quorum?

Si bo ta hende homber, scucha e siguiente zonido y bisa mi si bo autoestima a subi: (Corda primi "play")

<http://www.soundsnap.com/node/7261>. Bo autoestima a subi?

Mayoria di e hende muhenan a bisa cu nan ta keha durante relacion sexual. Nan por sea grita nan pareha su nomber, bisa e pareha pa e bay mas duro of mas lihe of simplemente keha di placer.



Pues nan ta keha pa stimula e homber su ego. Nan por hasta keha siendo cu nan sa cu nan lo no por yega na orgasmo.

Claro cu tur hende muhe ta diferente. Tin hende muhe ta keha fei cuminsamento te final pio cu strea di porno riba extasy. Otro muhe ta keha prome cu orgasmo y durante orgasmo nan ta keda keto. Otro ta keda keto manera defunto den kelder fei cuminsamento te final.

Kico e hende homber

mes ta pensa di kehamento?

Mi a pidi algun hende homber cu curashi pa contesta mi algun pregunta pica totalmente anonimo. Mi a spera di a haya mas cu 100 homber boluntario cu curashi. Pero aparentemente ta 3 hende homber cu curashi so mi conoce. E contestanan

seo sexual" cual ta un palabra mas bunita, pero nan a skirbi e palabra cu ta rima keshi.) Tambe mi a puntra hende homber kico nan ta pensa si un muhe no ta keha den cama. Tur 3 ta pensa cu e muhe lo no ta pasando bon.

a bisa cu ora e tin gana, e ta bay e manera nada no a pasa. Cu hende homber mes ta keha? No masha hopi. Ora di orgasmo si, depende con fuerte e ta, nan lo por grita manera gorila riba steroids.

Awor nos ta bay pa e muhenan

Mi tin cu bisa cu aparentemente e muhenan tin mas curashi cu e nombernan. E muhenan a baha manera piraña riba mi. Mi a tuma contesta di un total di 10 hende muhe. Mi tin cu admiti cu nan contesta a lanta basta cos den mi. Tabata hopi dificil pa mi analisa y procesa e informacion. Mi a perde enfoke diferente biaha. Mi ta purba duna nan contesta mas concreto posibel.

Riba e pregunta cu si nan ta keha durante relacion sexual of cu si nan ta relativamente keto, mayoria a contesta "si", pues nan ta keha durante relacion sexual. Un di nan a bisa cu antes e tabata keto, aworaki ta cusinchi tin cu pone na su boca. Un otro a bisa cu e ta keha, grita, yora, sclama, hasta huña e homber. (Mi Dios, e muhenan aki ta brabo.)

Tin un contesta si cu ta un tiki diferente. E ta bisa lo siguiente: "Depende con e acto ta. Si e acto ta laf anto e homber ta durando largo pa bini, mi por keha pa e homber bin pa caba....e kehamento ey ta consciente si e acto ta (hopi) bon tambe... ..e kehamento ey ta inconsciente."

Ta parce mi cu e shon aki bo tin cu traha cu mas pa e keha, sino e ta pega soño riba bo gewoon.

Continua riba Pagina 11

Relacion sexual

Continuacion di Pagina 10

Mi a puntra e damanan ta kico precies ta pone nan keha. Parce cu esey ta mas dificil pa splica cu matematica. Pero entre e contestanan, nan a splica cu e ta un sentimento dushi, un euforia cu ta haci imposibel pa nan wanta tur cos aden. Un di nan di cu e “dirty talk” ta pone grita manera loco. Tur cos ta depende si con e homber ta haci relacion sexual. Kiermen e homber mester ta bon den su stof.

Tambe mi tabata kier sa si e muhenan ta haya importante pa nan pareha masculino keha durante relacion sexual. E contestanan ta duna indicacion cu nan no kier pe homber precies keha, sino duna un señal cu nan tambe ta sintiendo e dushi di e cos, cu por ehempel, movecion, palabra, wowo cu ta boltro y bira blanco (esaki si ta spanta mi un tiki).

Pa e muhe ta importante pa e sa si e homber ta pasando bon, y tambe con e homber kier pa e muhe move riba dje. (Nan a uza un otro palabra, pero mi no por skirbi esey. Un cos mi por bisa bo si, e muhenan aki ta pida cayente.)

Tin un di nan a bisa cu e homber no mester keha, si no uza “dirty talk”, soda, hala rosea di excitacion, etc. Si e homber keha, e muhe lo pensa cu ta e tin dolor of cu kisas e no ta masha masculino.

Tur e muhenan ta riba e mesun liña cu hende muhe ta keha mas cu homber, paso e muhe ta mas emocional, mas expresivo. Un di nan a admiti cu ta p’esey hende muhe ta yora y zundra mas tanto tambe. E mesun persona aki den relacion sexual a yega di topa un homber cu tabata keha asina tanto cu el a spanta.

Por lo general e muhenan tur a experiencia cu e homber ta un poco mas expresivo ora e ta yegando climax, y cu hasta nan curpa ta bira stijf, y despues di e acto nan ta sinta combersa con e relacion sexual a bay.

Tin un di e muhenan aki den casi tur su contestanan a menciona cu e ta grita, keha, huña, yora den un melodia straño ey etc. Wel, parce cu e shon aki ta super “kinky”.



Mi no sa ta ken, pero cualkier cos, manda mi un mensahe pa nos combersa. (Mi ta curioso.....y mas cos.)

E reaccionnan aki ta un poco distinto compara cu e resultado di e investigacion Ingles. Ami nunca no tabata sa cu e muhe ta keha pa stimula e homber su ego. Lo mi no kier pe haci esey tampoco, sino mas bien pasobra e ta pasando bon, anto mas bon e cos ta, mas bo tin cu keha/grita. Esey ta e cos cu ta stimula y motiva e homber pe sigui basha beton den e fundeshi.

Den relacion sexual, comunicacion ta masha importante. Ta asina ey so boso nan por sa kico otro gusta of no. “Google” ta yuda tambe si. Wak video, lesa articulonnan, siña un cos nobo, test e cu bo pareha, sorpresa bo persona cu algo nobo.

Bay test e aworaki!

(Un danki na cada un di e personanan cu a contesta mi preguntanan. Mi ta spera di por conta cu boso atrobe ora cualkier otro curiosidad dal mi! Si bo kier participa na cualkier otro curiosidad cu dal mi, bo por manda mi un e-mail na info@cuckoo-press.com. Djis skirbi “Mi kier participa den bo curiosidad.” No skirbi nada mas. Ni number, ni adres, ni number di telefon.....bon ya, mi mester sa bo sexo si, pues sea masculino, femenino of un combinacion di tur dos.)

Formacion Socia:

“Nada ta facil den bida, si bo kier logra algo bo mester lucha pe”



ORANJESTAD – “Nada ta facil den bida. Si bo kier algo miho, bo mester lucha pe,” tabata palabra expresa den forma similar door di Carlos Maduro y Justin Petrocchi, ambos participante den di shete grupo di Formacion Social, desde cu e programa aki a wordo introduci na 2011 door di Gabinete Mike I.



Hopi elogio tabatin pa e programa aki, cu ta cuminsa na duna un otro oportunidad na e generacion hoben pa drecha nan direccion den bida, ya cu ta e grupo aki lo traha pa e economia di Aruba den e añanan nos dilanti. Participante Maduro a haya

hopi dificil e hecho cu den un periodo di tres siman nan no tabatin contacto cu esunnan cu ta forma parti di nan circulo familiar y di amistad. Hustamente den e periodo

aki nan ta siña e importancia pa percura pa bo compaña cu ta bira den esencia bo famia. E ta contento cu e tabatin e pasenshi pa pasa e tres simannan leu di su famia. Su



su banda pa sigui e programa di Formacion Social,” e tata a duna di conoce. El a agrega cu e programa aki ta test e hobennan pa mira si realmente nan kier coy e rumbo corecto den bida.

Petrocchi di su banda a bisa cu el a tende di e programa di Formacion Social for di algun amigo cu a participa y a logra cambia e rumbo di nan bida. Mirando esaki, el a haya apoyo di su famia pa drenta e programa. “Mi tambe tabata kier haya un miho futuro,” el a bisa rondona pa su famia. E ta admiti cu realmente e prome tres simannan ta dificil, pero tur cos ta depende si bo ta mentalmente fuerte. Bo ta siña yuda otro pero tambe bo ta siña disciplina. Si bo haci un fout, bo tin cu paga pa esaki. E no ta mira problema pa bolbe despues di fin di siman, ya cu el a constata cu e parti militar sigur ta algo cu e ta gusta. □

tata Carlos Maduro tambe tabata presente y a splica cu hunto cu su señora a curasha e yiu pa drenta e programa, cu nan ta haya un bon iniciativa, pa hobennan haya un di dos chens den bida. “E no tabata bayendo scol y a cay den problema cu husticia. Pero danki Dios e ta dunando di

Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral:

Proyecto “Ban Traha” a duna bon resultado



E proyecto “Ban Traha” di e Minister Paul Croes ta introduci bou di e maneho cosechando su exitonan.

Na Januari 2014 na momento cu Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral a anuncia e inicio di e proyecto aki tabatin 2914 persona/ famia cu tabata haya e apoyo financiero (social) di Gobierno.

Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral ta kere hopi den curasha personanan cu por traha pa yega na un empleo y un entrada fiho. Januari 2015 e cifra oficial ta 2711 persona cu ta cobrando e onderstand. Es decir 203 persona menos cu ta dependiente di e suma aki. Pa e presupuesto di e Minister di Asuntonan Social esaki ta significa alrededor

di 2 miyon menos. Esaki ta keda un spaarmento grandi den un año. Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral ta contento cu di e cantidad aki mas di 200 persona ta na pia di trabou cu un entrada mucho mas halto cu e apoyo financiero y cu ta contribui den un forma directo bek na nos economia.

E famianan aki na e momentonan aki ta contribui na impuesto tambe cu nan poder di compra nobo y mas halto. Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral ta haciendo un esfuerzo grandi pa apoya nos ciudadanonan cu un empleo y entrada fiho. “E team

ta hinca hopi esfuerzo den e proyecto aki. Un trabou ta algo importante pa cualkier persona, y esun cu por y kier, ta haya un trabou. Nos ciudadanonan ta hendenan balente cu por aporta mas na nos economia. 200 famia menos ta trabou di un miho control den abuso den apoyo financiero, integracion riba e mercado laboral di nobo y personanan cu a renuncia e apoyo financiero. Departamento di Asuntonan social y Departamento di Progreso Laboral su vision ta pa sigui apoya e grupo aki na un empleo. Meta pa 2015 ta pa continua cu e tendencia positivo aki. E siman aki lo cuminsa discusionnan pa cambio di e ley di apoyo financiero. □

ATIA a bishita Minister di Financia



ORANJESTAD - Diaranson atardi Minister di Financia a ricibi Sr. Michel Henriquez, Sr. Igmarr Reyes y tambe Sra. Mireille de Miranda di Aruba Trade and Industry Association (ATIA) pa papia tocante e ultimo de-

saroyonan y tambe aclaria cualkier duda cu e miembronan di ATIA a manifesta den e ultimo tempo.

E mandatario a bisa cu en berdad pa final di aña pasa, Gobierno a traha bou di hopi presion, principalmente debi-

na e situacion cu a presenta caminda cu e presupuesto 2014 no a wordo firma desde e prome instante. Sin embargo mirando cu e presupuesto 2015 ta duna continuidad na e palabracionnan y adaptacionnan den e version supletorio di 2014, Minister di Financia no ta spera cu lo presenta mesun obstaculo atrobe.

No obstante, e concepto di e presupuesto 2015 a wordo entrega caba na Sr. Gobernador pues mientras tanto mester warda pa un fecha pa e wordo trata den reunion publico, despues cu Raad van Advies tambe duna su opinion.

E representantenan tabata tin varios pregunta tocante College Financieel Toezicht (Cft), pa loke Minister Ber-



mudez a informa cu e tambe a tuma nota di e recordo promocional cu e colegio aki a haci durante e ultimo dianan na Aruba.

En general e reunion a bay den bon ambiente y sigur a logra aclaria varios pregunta cu e representantenan di ATIA a trece padilanti pa loke

ta trata entre otro e maneho pa 2015 y e reforma fiscal. Den varios ocasion e mandatario di Financia, a expresa cu e semper ta habri pa reuni cu cualkier organisacion, gremio of sindicato, pues transparencia y bon comunicacion ta fundamental awendia pa logra un bon gobernacion. □

Teniente Moises Henriquez:

“Skeptico cu e programa SVT pero awo mi ta mas cu convenci cu e ta bon”

ORANJESTAD - E aña aki a inicia e di shete grupo di Trayecto Formacion Social (SVT). Teniente Moises Henriquez, kende a keda encarga awor cu e parti militar di e Formacion Social, na inicio no a kere cu e programa aki lo bay funciona. Sin embargo, awe e por bisa cu e ta cumpliendo cu su meta.

Esaki el a duna di conoce na momento cu e participantenan di e di 7 Grupo di Formacion Social a pasa nan prome tres siman leu di cas cu exito.

Diabierna, 30 di januari ultimo e prome grupo di Formacion Social cu ta bou guia di Henriquez, a haya permiso pa bandona Marinierskazerne. Pa e ocasion aki, ta invita mayor y famia di

cursistanan pa acudi na un ceremonia durante cual e hobennan ta demostra kico nan a siña den e periodo di tres siman na Kazerne.

E grupo cu a keda despues di tres siman, Henriquez a bisa, ta hopi motiva. “Mi sa cu nan por finalisa e programa. Door di e tres siman cu nan a caba di pasa aden, cu ta basta fuerte fisica- y mentalmente,

e hobennan a demostra cu nan mes kier cambia. Nos no por haci tur cos pa nan, y nan a demostra cu nan tin den nan loke ta necesario pa finalisa e parti militar.” El a agrega cu mayornan ta hunga un rol grandi pa sigui motiva e hobennan durante henter e trayecto di Formacion Social. “Mayornan mester sostene y sinti nan mes orguyoso di nan yiunan asina nan ta haya



mas gana di finalisa e programa y drecha nan bida.”

Teniente Henriquez

Formacion Social ta un bon programa pa hobennan cu kier cambia nan bida

ORANJESTAD - Diabierna mainta e grupo di mayor y familiar orguyoso a ricibi e hobennan cu a logra pasa e prome tres simannan den Marinierskazerne cu exito.

Durante e fase aki e hobennan ta pasa door di un training militar intensivo den mondi, caminda ta siña hopi disciplina pa cu ta bon pa sigui uza den bida. E reto grandi cu e hobennan aki tin nan dilanti ta pa mehora nan perspectiva den bida y asina por aporta den forma positivo pa nan mes, nan famia y Aruba.

Semper e prome tres siman-

nan ta e periodo mas pisa pa e hobennan cu ta keda tres siman den campamento y pa hopi di nan ta e prome biaha cu nan ta leu for di cas pa un periodo asina largo. “Esunnan cu a pasa e tres simannan aki a mustra un disciplina, a demostra cu nan kier tuma un rumbo nobo den nan bida. Formacion Social ta un bon programa pa e hobennan cu kier cambia nan bida,” Teniente Henriquez a bisa e familiaran presente.

Por a mira riba cara di mayornan, y otro familiaran presente, con orguyoso nan ta sinti nan mes di nan yiu cu a logra pasa e tres simannan.

E hobennan durante e tres simannan cu nan a keda den kazerne, a pasa dos fin di siman den mondi. Tur loke cu nan a siña a wordo demostra e mainta aki.

Por a mira e paki cuminda y material cu nan ta haya cu mester wanta nan 24 ora. Y con nan mes ta haci esaki. Pero tambe a demostra e tacticanan di camuflahe y con pa recoge tur material den menos cu un minuut.

E mayornan a wordo splica cu durante e tres simannan aki, e participantenan di e programa Formacion Social a siña percura pa nan mes,

laba nan paña y drecha nan cama, pa cual ta curasha pa nan sigui haci esaki na cas. “Apoya y curasha e yiu ora cu e mester bolbe kazerne bek dialuna mainta 7’or,” tabata e apelacion cu a wordo haci na mayornan prome cu a bisa e hobennan “boso por bay cas”. E programa di Formacion Social ta un programa di un aña largo durante cual e hobennan ta ricibi diferente curso di Enseñansa pa Empleo. Varios di e hobennan cu a finalisa Formacion Social a didi pa sigui nan scol anochi. E programa sigur ta cubri un necesidad cu ta reina bou di e hobennan pa saca un man y yuda nan. □

Teniente Henriquez ta forma parti pa algun aña caba di AruMil na Marinierskazerne, incluso ora cu e programa aki a wordo introduci na 2011.

“Prome mi tabata un tiki skeptico di e proyecto ora cu nan a introduci esey, pero cu e gruponan cu a finalisa, bo ta wak e resultado final. E hobennan cu ta haya nan certificado na final, ta hobennan cu a cambia y ta mustra e gana di kier logra algo den bida. Nan tin mas confiansa den

nan mes y mas disciplina. Tin ta cay afo y kier bay cas y na nan bida bieu, pero despues ta arepentí. Nan ta mira cu no tin nada pafo pa nan y hopi ta bolbe purba den SVT. E ora nan ta bini cu mas motivacion y ta caba e trayecto.” □



Receta di MAMA

BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT •

Chicken Tikka Kebabs

6 SERVINGS

Ingredientenan:

- 2 pounds\ chicken, cut into 8 pieces
- 2 tablespoons olive oil
- 2 large russet potatoes, peeld, cut into 1½-inch chunks
- 2 teaspoons minced garlic
- 1½ teaspoons ground turmeric salt and pepper
- 1 large lemon, peel and white pith cut away, very thinly sliced
- ½ cup raisins
- 3½ cuops (about) canned low-salt chicken broth
- 2 tablespoons fresh lemon juice
- 1 teaspoon ground turmeric
- 1/8 teaspoon ground ginger
- Pinch of dried crushed red pepper
- 12 6- to 8-inch bamboo skewers, soaked in water 30 minutes
- 2 tablespoons (¼stick) butter, melted, salt.

Preparacion:

Combine chicken, ¼ cup lemon juice and ½ teaspoon salt in medium bowl; let stand 30 minutes. Mix ¼ cup plain yogurt, minced garlic, 1½ teaspoons coriander, 2 teaspoons cumin, 1 teaspoon turmeric, 1/8 teaspoon ginger and crushed red pepper in small bowl. Add to chicken and stir until chicken is well coated with spice mixture. Refrigerate chicken at least 3 hours or overnight. Prepare barbecue (medium-high heat). Thread chicken on skewers, dividing equally. Brush chicken with melted butter. Season with salt. Grill kebabs until just cooked through, turning frequently, about 7 minutes.

Bon Appetit!



DOCTER

NA WARD

Oranjestad

Dr. Horenbeeck

EMERGENCIA

911



POLIS	100
POLIS	581-1100
ORANJESTAD	582-4000
NOORD	587-0009
STA. CRUZ	585-4710
SAVANETA	584-7000
SAN NICOLAS	584-5000
BRANDWEER	115
BRANDWEER	582-1108
POLIS TIPLINE	11141
HOSPITAL	527-4000
AMBULANCE	582-1234
SAN NICOLAS	
AMBULANCE	584-5050

BOTICA

Oranjestad: Central Tel: 585-8077
San Nicolas: Centro Medico Tel: 584-5794

SERVICES

INFORMATION	118
SETAR	582-2116
TAXI	582-5900
TAXI-TAS	587-5900
PROF. TAXI	588-0035
TAXI D.T.S.	587-2300
SERVICE ARUBA	583-3232

CRUISESHIP



Februari 4

Explorer of the Seas
Celebrity Eclipse

MORTUARIO

AD Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	583-3358
The Olive Tree	584-8888

FOUNDATION FELLOWSHIP CLINIC

Tel: 584-6440
Alcoholism & Drug Addiction,
Anonymity guaranteed

FUNDACION

Anti-Droga
Aruba
(FADA) Tel: 583-2999

FUNDACION

Respetami
Tel: 582-4433

Diabetic Foundation
Arubano

Tel: 583-3808
Narcotics Anonymous
Tel: 583-8989

Foundation Amor
pa Prohimo
Tel: 583-3345 / 586-6976

Women in Difficulties
Foundation
Tel: 583-5400



MEGAPLEX 8

caribbeancinemas.com/aruba



JANUARY 29 - FEBRUARY 4

NEW THIS WEEK!



ROGER CAREL | LORANT DEUTSCH

Asterix

LE DOMAINE DES DIEUX

DUTCH VERSION

MON-THURS 4:00 | 6:00

FRI 4:00 | 6:00

SAT 2:00 | 4:00 | 6:00

SUN & HOL 2:00 | 4:00 | 6:00



AMY LANDECKER | SOFIA BLACK-D'ELIA

PROJECT ALMANAC

MON-THURS 4:30 | 6:55 | 9:20

FRI 4:30 | 6:55 | 9:20 | 11:40

SAT 2:10 | 4:30 | 6:55 | 9:20 | 11:40

SUN & HOL 2:10 | 4:30 | 6:55 | 9:20



JOHNNY DEPP | GWYNETH PALTROW

MORTDECAI

MON-THURS 9:20

FRI-SAT 9:20 | 11:45

SUN & HOL 9:20

BRADLEY COOPER | SIENNA MILLER

AMERICAN SNIPER

6 ACADEMY AWARDS® NOMINATIONS
INCLUDING
BEST MOTION PICTURE OF THE YEAR • ACTOR IN A LEADING ROLE

MON-THURS 4:00 | 6:20 | 9:10

FRI 4:00 | 6:20 | 9:10

SAT 3:30 | 6:20 | 9:10

SUN & HOL 3:30 | 6:20 | 9:10

MON-THURS 5:10 | 8:00

FRI 5:10 | 8:00 | 10:50

SAT 2:20 | 5:10 | 8:00 | 10:50

SUN & HOL 2:20 | 5:10 | 8:00

JENNIFER LOPEZ | RYAN GUZMAN

THE BOY NEXT DOOR

MON-THURS 5:15 | 7:25 | 9:35

FRI 5:15 | 7:25 | 9:35 | 11:45

SAT 3:05 | 5:15 | 7:25 | 9:35 | 11:45

SUN & HOL 3:05 | 5:15 | 7:25 | 9:35

KEVIN HART | JOSH GAD

the Wedding Ringer

WITH SPANISH SUBTITLES

MON-THURS 4:50 | 7:05 | 9:20

FRI 4:50 | 7:05 | 9:20 | 11:35

SAT 2:30 | 4:50 | 7:05 | 9:20 | 11:35

SUN & HOL 2:30 | 4:50 | 7:05 | 9:20

HUGH BONNEVILLE | SALLY HAWKINS

PADDINGTON

2 BAFTA AWARDS NOMINATIONS
INCLUDING
ADAPTED SCREENPLAY

MON-FRI 5:15 | 7:25

SAT-SUN & HOL 3:05 | 5:15 | 7:25

HELEN MCCRORY | JEREMY IRVINE

THE WOMAN IN BLACK 2

ANGEL OF DEATH

MON-THURS 9:35

FRI-SAT 9:35 | 11:50

SUN & HOL 9:35

LIAM NEESON | FOREST WHITAKER

TAK3N

MON-THURS 4:35 | 7:00 | 9:25

FRI 4:35 | 7:00 | 9:25 | 12:10

SAT 2:10 | 4:35 | 7:00 | 9:25 | 12:10

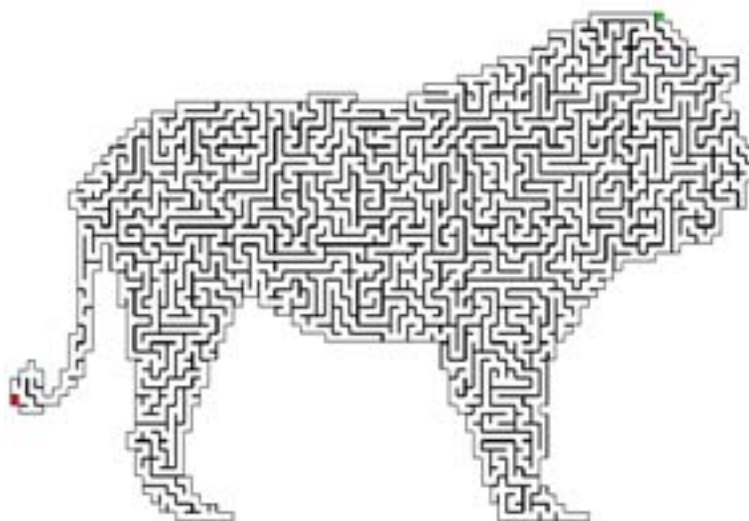
SUN & HOL 2:10 | 4:35 | 7:00 | 9:25

STARTING NEXT WEEK
THE SPONGEBOB MOVIE: SPONGE OUT OF WATER
SEVENTH SON • JUPITER ASCENDING

Download our NEW APP



Palm Beach Plaza | Aruba | 586-0074



Aries

Un amistad nobo lo enrikece bo mundo interior. Warda un solucion na un situacion pendiente cu tabata confuso relaciona cu cobramiento, pago, lo tin solucion. Number: 3, 27, 32 y 45.



Tauro

Un cambio di imagen no lo ta nada malo. Un transformacion general lo ta beneficioso den tur sentido. Sin embargo, bo mester tene discrecion y comenta nada cu straño. Number: 18, 28, 36 y 53.



Geminis

Amor no ta caminda bo ta pensa, sino otro caminda. Lo bo cuminsa e luna cu un tono hopi excitabel. Habri bo wowonan y no laga bo mes sorprende pa un hende cu promesa. Number: 5, 28, 31 y 43.



Cancer

Lo bo bay haya un promesa cu lo wordo cumpli. Bo ta den un tono amoroso. Lo bo ta den pleno ciclo di cumpleaños. Bo ta den un tono feliz compartiendo bo tempo cu bo dushi. Number: 1, 15, 37 y 41.



Leo

Un cos ta "ta bo so" y e otro ta "sinti bo so". Bo ta biba e diferencia. Awe lo bo cuminsa un luna cu tambe ta coincidi cu bo ciclo di suerte aki un par di siman. Number: 7, 16, 37 y 48.



Virgo

Awo bo ta dilanti un comienso sentimental nobo. Durante e ciclo aki, tanto abo como e persona cu bo gusta, lo sinti boso mes fresco, cu mas briyo y optimismo. Number: 9, 21, 36 y 40.



Libra

Bo lo ta moviendo circulan social y laboral nobo. Ta probabel cu un acontecimiento externo lo haci bo cambia bo plannan di biahe, mudamento of di otro indole, pero den forma positivo. Number: 1, 11, 26 y 30.



Scorpio

No laga bo mes influencia door di personanan negativo. Loke bo ta opta lo duna resultadonan den bo bida amoroso. Tin hende cu lo acerca bo cu ideanan negativo. Number: 13, 21, 26 y 38.



Sagittario

No laga bo mes wordo influencia door di apariencia na momento di tuma decision. No riesga bo ganashinan den weganan di suerte ni confia den nan. Number: 7, 27, 34 y 41.



Capricornio

Un situacion inespera. Recuerdo di bo amor lo resurgi den bo bida. So bo ta sinti bo mes motiva espontaneamente pa haci algo tribo cu bo pareha, haci esey. Number: 16, 22, 38 y 41.



Aquario

Un tono osado y conkistado lo envolve bo ora cu e luna caba. Ta tempo di declaracionnan sentimental y promesanan di amor. Ta ora pa bo ocupa cu cosnan di labor y negoshi. Number: 1, 16, 32 y 41.



Pisces

Bo ta den un etapa di felicidad. Momentonan dificil a keda atras. Lo bo descubri balornan nobo y otro aspectonan di bo mundo interior y di e persona cu ta interesa bo. Number: 10, 29, 38 y 44.



Un muhe ta casa cu su mes despues di 40 aña di ta soltera

Na su bruid, el a luci cu un shimis colo biña y e tabata tin dies dama di honor. “Nunca ta mucho laat

Ya cu no ta legal pa casa cu bo mes, e casamento a wordo efectua pa ruman muhe di Eleby cu segun parce, ta pas-

un di su schoudernan tabata sunu.

“Mi tabata abruma pa e muestra fuerte di amor y apoyo cu mi a haya den mi celebracion di bida y amor”, Eleby a skirbi riba su cuenta di Facebook, ora cu el a confesa cu el a biba “yena cu emocion”.

E cos ta cu e bruid a conta cu dies dama di honor, los di e calor di amigo y famia, entre nan su mama, cu a compana Eleby pe altar.

E mama tambe tabata bisti specialmente pa e ocasion. Riba su rednan social, Eleby ta conseha otro persona pa “no tin miedo di tuma riesgo”, ya cu “nunca ta demasiado laat pa purba algo diferente”.

Di su parti, e director di e Museo di Cultura Afro Americano di Houston, John Guess, a bisa cu “hopi hende ta casa sin pensa dos biaha cu ken nan ta casando”, cu esey



pa purba algo diferente,” Yesmin Eleby a bisa.

Yasmin Eleby a priminti basta tempo caba cu si ora e haci cuarenta aña y ainda e no a haya e amor di su bida, lo e casa cu su mes. Esey ta exactamente lo cual el a haci durante un ceremonia celebra na Houston, Merca.

E bruid particular aki a tuma luga den e Museo di Cultura Afro Americano di Houston dia tres di januari ultimo y husgando e potretnan cu a wordo poni riba rednan social pa Eleby mes, e ta muestra un ceremonia masha normal excepto pa e echo cu e tabata su so riba altar, segun lo cual e medionan local a informa ayera.



toor na un misa. E cantica ‘I believe I can fly’, di R. Kelly, a fungi como marcha di altar pa e bruid pe muhe aki, cu ta traha den exterior pa un compania di gas y petroli.

Pa e ocasion aki, e bruid a bisti un shimis color biña cu tabata yega te na su enkel y

el a defende e decision di e bruid, Esey tabata declaracionnan cu a sali den Houston Chronicle su circulacion. Ademias, Guess a broma cu Eleby ta un muhe “atractivo”, “trahado” y “stabieli”, awor e ta bay haya competencia cerca homber cu lo cuminsa basila su cabes. □

HERMUS
Rijschool NV.
5826732 / 5943263
www.hermusrijdschoolnv.com

Sividi 1-C
Banda di IMPEX NV/ Texaco
na e Retonde Seroe Blanco.